

وینه‌ی کورد و کوردستان له لای رۆژه‌ه لاتناسان له بلاوکراوه‌کانی ئەلمانیادا له سەدھى نۆزدەھەم، لیکولینه‌وهیه‌کی شیکاری رەخنەمی

احمد طارق جمیل  
زانکوی ریگنسیورگ-ئەلمانیا

((میثروپا و زامنه‌نده به لاقرکرنی: 23 شوپات، 2021))

لیرهدا ئەوه دەردىھىن كە چۈن بە ھەلەمۇ دور  
لە راستى لمگىر انەھى گەشتەكانىي باس و وەسفى  
كوردىيان كىرىدە و وە چۈن و بە چ شىۋىيەك  
كەوتونەتە ژىر كارىگەرى دۇزمنان و نەيارانى  
كۆرد بى ئەھى هەست بىكەن. لىرەدا ھەولەداوە  
منىش وەلام و تىرۋاينەكانى خۆم بخەمە رەوو.  
و دەيارە لمبەر گەرنىگى تايىەتمەندى ئەو گەشتانە  
زەمارەيەكى زۆر لە گەشتەكان لە گەنگەتلىرىن  
كەنگەرلىرى رۇزھەلاتتاسى ئەلمانى ئەوسەر دەمە  
بەناوى لېرىدكۈنە واتە بەكوردى زەھى ناسى  
بلاڭ كراونەتەھو، كە وەك نەموونە باس لە ھەندىيەن  
دەكەمەن. ھەروەھا لەگەمل چەند پەرتوكىيى تر وەك  
سىز حاوە لەم لىكە لىنە مەدا دەھىخىنە روو.

نهوهی شایانی باسه باسی همندیک له  
رورزه‌لات ناسانی نینگلیزیش دهکمین تامنها بو  
نهوهی بیسهمینین که تا چ راده‌یک بیرونای  
نهوروپی یهکان بهیکتر کاریگردهبن و لمبه‌رجی  
گهشتی نهوانیش دهکریته زمانی نهلمانی و له  
گوچاره نهلمانیکان بلاوده‌کریته‌موه. وه هم‌تا چ  
راده‌یک نهانجی گهشتکان یهکی گرتونه‌موه و

پیشہ کی

کورستان به هوی پیگه جوگرافیه ستراتیجیه کهی له روزه لاتی ناومراستدا هر له کونمه بوته جیگهی سمرنج راکیشان و مملاتیی هیزه کان ئینجا چ هیزه کانی ناوچه که ياخود زلهیزه کانی جیهان بوبن. هر له سمرتادا کورستان لهنیو کیشمەکیشمی سمر بازی و ژیردهستی زوری نالاندوه و هیرشی به بیانو و هوکاری جیواز له لایم داگیرکه رانی کراوهته سمر. همروهه وینه کوردیش له لای جیهانی دهره و گمروک و روزه لانتسان داشیوندراوه. ئه وی شایانی پاسکردنه تیره دا ئوهیه که گرنگی ئهو لیکولینه و له وه دایه که ئه و سهرچوانه ئی به کارم هیناون زفر کونن و تاکوئیستا و هرنگیردراون بوسمر زمانی کوردی. لام لیکولینه دا وله تهوره کانیدا بؤئمه و بزانین که لام کاته دا روزئ اواییه کان بمگشتی و ئەلمانه کان بمتایمەتی به چ چاویک سميری کوردیان کرد و هچون مامەلەیان له کەم کرد وه لمبلاوکرا و مکانیان چون و به چ شیوه ک دەرباره کوردیان نووسیوه. دەبى بگەریینه و بو بالا و کرا و مکانی ئەوسەر دەمە و گیرانه و کانیان دەرباره کورد و هەلسەنگاندنه کانیان. بو ئەم مەبەستەش چەندین نمونه لەچەند تومەریکی جیواز لەرە پاس، دەکر بت و هەلسەنگاندنه، بو دەکر بت.

له تهوری یهکم دوای دهرخستنی گرنگی نووسین و لیکولینه موکان دهرباره‌ی کورد له لای روزه‌هه لاتنسان. دوا به دوای تمهو همول دهدین تمهوه بخهینه روو که لیکولینه موکه به شیوه‌یه کی گشتی همولیکه بوخسته رووی گیرانه‌یه بیرونای گهربده و نوینه رو نوسه رو نهفسه رو سمردانیکه مارانی کوردستان له گرنگترین

لەطیئرەدا لەدوايى لهماپەينى زۇرانبازى  
عوسىمانى و روسمەكان كە لهنواچە كوردەكان  
رۇرويداوه، رۇلى كوردىمان بۇ رۇون دېبىتەوە لمم  
زۇرانبازى يە سەربازىيەدا. هەمروھا دەبىنەن چۈن وە  
بە چ شىۋىيەك هەرىيەكە دەروانە كورد وە چۈن  
ھەرىيەكمەيان لە تىرداۋانىنى بەرڭەوەندى تايىبەتى  
خۇيدا كورد ھەل دەسەنگىنەن.  
لەھەمان كاتدا ئەمەشمان دەكمۇيتە بەرچاو كە  
ئەم گەرىدەنە و نوسەرانە كورد وەك ھىزى  
دەسەلاتتارو بەرپۇھەرناناسىتىن و بەلکو لە نوسىن و  
گېر انەوە كاندا هەرىيەكە لەوانە باسى كورد و  
مېرىنلىشىن وجولانەوەكانى بە دزو جەردەوە رېيگەر  
دەخەنە رwoo. بۆئەمەي بىزانىن تا چ رادەيەك  
رەستىيەكانىن نوسىيۇمۇ تا چ رادەيەك بېرۇ راكانىان  
كەمۇتونە ژىر كارىگەرە ناحەزان دەۋەزمانى كورد  
و توشى نايراستى لەدەربرىنى نوسىنەكانىان بۇون  
ھەندىك نۇمنەي نوسىنەكان و بىلاوكرادەكان  
دەخەمەررو، لەكۆتاپىشدا دەرئەنچامى كۆتايى  
لىكۆلەينەمەكە دەخەmine رwoo.

تہوڑی پہکہم

گرنگی کوردستان و وینه‌ی کورد له سمهدهی  
نوزده‌همدا له بلاوکراوهکانی ئەلمانیدا

له سدهه کانی ههژده و نوزدهدا گهریده  
لیکوله رهه کی زوری ئهوروپی سمردانی  
کور دستانیان کردوه هروده ها هندیک له و  
کسانه که ده باره کور دیان نووسیو ئەلمان  
بیون و دیاره به هقی جیاو لمبه هۆکاری جیاواز  
سمردانی کور دستانیان کردوه، وه لیزه ئمهوه ده  
سلمنین که چون باسی کور دیان به کهمی و به بئى  
ریزی کردوه بئى ئمهوه تىی بفکرن که باسی  
میلەتیکی گەھرە رۆزھەلاتی ناوه راست دەگەن،  
کە ئمهوهش بە رای من بئى هۆ نیه، و دەبئى هۆکاری  
شاواره دەدوانا بیت کە وا دەکات کە کورد له  
جیهاندا بەم شیوه شیواویه و ناراستیه بنا سینزیت.  
ھەرودهها و ای لى کراوه له پەیوەندیه کانی له گەل  
جیهانی دەرە زور سنوردار بیت، پیم خوشە  
لیزهدا و له لیکولینەمەکەدا بۆئەم بەسته وەک  
نمونه چەندین نووسین ئی ئەوروپا بیهکان ھەمیه  
پیاخەنەن روو و تىشكیان بخەنیه سەر کە رەنگە

روونی دهکاتمهوه چهند پهیو هندیان پیکمهوه ههبوه. و  
چون و تا چ رادیمهک به رای یهکتری کاریگهر  
بیون.

له هممان کاتدا خۆی لەخویدا ئەوه دەسەلمىنیت  
کە چەند کىبىرىكىيەكى توند لەماپەينى ھېزە  
ئەورۇپاپەيەكان و رۆژئاوايىپەكان ھەبىو بۇ ئەوهى  
زانىيارى دەربارە كورد و كوردىستان و ناوچەكە  
كوبىكەنەوه.

سەربارى ھەموو گىروڭرفەكان بەلام توانىم كە دۆكۈمىنەت و نۇوسراوى گونجاو پەيدا بىكم كە لەكاتى خۆى بە زمانى ئەلمانى كۆن و قەيىسىرى ئەكەن ئەلەكەن بەلام دواى ھەولىيى باش كە پېش وخت نۇوسراوەن بلاڭراۋەتەمە، كە يەك لە گىروڭرفە باۋەكانە بەلام دواى ھەولىيى باش كە پېش وخت لەكاتى خويىندى ماستەركەمم دابۇوم بۆئەھى خۆم فيرى خويىندەمە نوسيىنى قەيىسىرى بىكم كە سووودىيى باشىم لى ورگەرتىبو بۆ ئەھى بتوانىم بەئاسانى لە نۇوسىنەكان تىيىگەم و بۆ زمانى كوردى وەرىيىگەرەم.

و هر بؤیه لیکولینه و کم و هک ئەوهى  
لەخوارهە دیاریم كردۇھ بەسەر ئەوبەشانە دابەش  
كىرىدووھ بۇ چوار تەھر كەلە چەندىن سەرچاوه  
بېكھاتوھ :

له تمهوری یه کم و ده تپیکی سه هر چاوه  
بوم بهستی لیک فلینه مو بریتیه له گو فشاری  
ئیرد گوندی ز هوی ناسی روزه لاتسی ئەلمانی  
که تیایدا گشتی چندین گشتیاری ئەلمانی و  
ئەوروپی بۆ کوردستان و روزه لات  
بلاوکرا او هتمو.

له تمهوری دو و م باس چهارم  
سهر چاوه پیر توکیک دکھم لھوانه : پھرت توکیکی  
ھیر مان ڈامبیری و همروہ ها گھشتہ کانی د بندوارد  
ساخاو سهر چاوه چوارم پھرت توکیکی باپون  
ئندوار نولدھیہ .

و له تهوری چوارم سهرچاوه پهرتوکی  
میژووی هلهمهته سهربازیهکان له ئاسیای تورکیا  
له سالهکانی ۱۸۲۹-۱۸۲۸، اگ، لایملاین،  
ئوبریس ئوشاكوف و مریگتیراوه، لایبزیگ، ب ۱،  
۱۸۳۸

دهکمن، و له نوسينهكانيان همردم به چهتهو دز و  
ريگر ناوي كورد و دمسه لاتداراني دهمن. كمچي  
ناوي تورك و ئيرمن و ئهوانى تربيم شيوهيه و  
نابهن ئوش بى گومان هوكاري لهدواوه.

لىردا همول دهدىن باس له هندى له پېرتوك  
و دوكومىنتانه بكمين كه له ئەلمانيا لەوكاتىدا لەسىر  
كورد بلاوكرارونەتەمە.

جيگەي باسه لمىددەكانى هەزىدونۇزدىدا و  
دواتريش هەولەكانى رۆزھەلاتتاسى و لىكۆلەنۈھ  
دەربارەي رۆزھەلاتى ناوهراست لمبىر گرنگى  
مېزروويى وسياسى سەربازى و ئابورى گەشە و  
پەرى سەند و سەريان ھەلدا كه دەربارە  
رۆزھەلات لىكۆلەنۈھەيان دەكىد و دەنسى و  
بلاويان دەكىدموه. هەروەها ژمارەي لېكۆلەرمۇان  
و ئەوكسانەي كە سەردانى رۆزھەلاتيان كرد  
لەبىر چەندىن هوئى جياجيا بەشيوهەكى بەرچاۋ  
زيادىكىد، ئىنجا بهوئى زانستى يان ئابورى يان  
سياسى بىت.

رۆزھەلاتى ناوهراست لمبىر ھەلکۈتە گرنگە  
جوگرافىيەكى و پىيگە جىۋپۇلىتىكىيە سەربازىيە  
گرنگەكىي هەر لە سەرتاكانى مېزرووھە بۆتە مە  
يدانىكى مەملانىي زەھىزەكانى دونيا.

لىردا لەسەردەمە پېشىركى كەوتە نېيان ھېزە  
ئەوروبىيەكانىش كە هەرييەكەمان كەوتۈنە خۈيان و  
تىردرابيان بەشيوهە جياواز دەنارد بۆ لىكۆلەنۈھە  
لە بوارە جياوازەكان دەربارەي رۆزھەلاتى  
ناوهراست.

لەوانە ژمارەيەكى زۆر لە نوسەر و لېكۆلەرمۇھ  
ى تر هەن كە گەشتەكانيان لە گۇفارو رۆزئامە  
كانى ئەسەردەمە بلاوكرارونەتەمە. هەروەها  
ئەلمانەكان لەوانەن كە چەندىن كەسىان بۆ  
لىكۆلەنۈھە زانستى و سەربازى و سەرەتەنە  
جياواز ناردوھ و بۆتە هوئى ئەمە كە سەردانى  
كوردستان بكمىن و دەربارەي كورد گەلەكى  
لىكۆلەنۈھە بكمىن و لەسەر كورد شەت بنووسن وله  
ئەلمانىيە چ لە گۇفارو رۆزئامەكانى ئەسەردەمە يان  
بە شيوهە پېرتوك بلاوی بكمەنەوە لەو  
لىكۆلەرمۇھ و نېردرابانەش.

مورىتىز فاكەنەر كە زياتر لەجارىيە سەردانى  
كوردستانى كردوھ و چەندىن لىكۆلەنۈھە زانستى  
دەربارەي كورد خستوتە رۇو و نوسىيە و ھەندىك

ئەو كارىگەر يانەمان بۆ ئاشكارابكەت كە لە پشت  
دواكەوتويى پەيپەنديەكانى دەرمۇھى كورد بۇوېن.  
لەبەرئەنەمە كوردستان لەئىر دەسەلەتى  
عوسىمانىيەكان و ئىرانييەكان لەلایەكى تر بۇوە دىيارە  
ھەرمەدەم بۆ ئەمەر و پايىي يەكان گەنگى يەكى تاييەتى  
ھەبۇوە وەك بەشىك لەم ئىمپەلتۈرىتەنانە. ھەر  
بۇيەش ھەمەن دراوه دەربارەي كوردستان  
لىكۆلەنۈھ بكمىن.

بەلام لەھەمان كاتدا زۆر لە ئەفسەر و راۋىيەكارە  
ئەوروبىي يە سەربازيانەي بەمەبەستى يارماقىدان و  
نوپەنەنەوە و بەھېزكەردنەنەوە سەربازى ڕەوانەي  
دەولەتى عوسىمانى كراون بۆ دووبارە  
پېكەختەمە نوپەنەنەوە دامەزراڭىنى سوپاىي  
عوسىمانى بەشيوهەكى مۇدىرناھە و بەھېز بۆ  
گېرانەمە بەرپۈھەبەرەيەتى و دەسەلەتى دەولەت بۆ  
ئەو ناوجانەي كە پېشىتر لە ژىر دەسەلەتىان  
دەرچوبو بە هوئى راپەرېنى خەلکەكەي واتە بۆ  
بەھېزكەردنەنەوە دەسەلەتى ناوهندى دەولەتى  
عوسىمانى زۆريان لەنوسىنەكانيان نايەنەويت باس  
لەكورد بكمىن وەك ھېزى شۇرۇشكېر و ئازادىخواز  
بەلکو زياتر وەك ياخىبۇ و تىكەر باس لە كورد  
دەكەن ئەمەش لەبىر ئەمە كار و ئامانج و  
ئەركەمانىان دىيارە . وە دىيارە بۇچى چۈن بۆ  
ناوچەكە وەك جەنرال فۇن مۇلتەكە ئەلمانى  
كە لە نامەكانى لە پېرتوكىكدا بەناوى (كۆكراھى  
دەست نوس و تىبىنى يەكانى جەنرال مارشالى  
مەيدانى گراف ھەلەمۇت فۇن مۇلتەكە) لەسالى ١٨٩٣  
لە پېرتوكىكدا بلاوكرارونەتەمە.

لە ھەمان كاتدا نايىت ئەمەش لېپەرەكەمەن كە  
چەندىن نووسەر و لېكۆلەرمۇھەن كە سەردانى  
كوردستانىان كردوھ و زۆر بە رېزو سەربەرزى و  
ئاز ايانە وبە میوان دارو مەرۆف دۆست  
و سەخاھتەمە باسى كورد دەكەن. ئىنجا بۇيە  
بۇدەرخستى راستىيەكان گەنگە ئەمە جياوازىانە  
بىخىنە رۇو. ئەمەش بەرای من دوو رايىيە ئەمە  
دەسەلەمەنەت كە لە ھەندىك شويندا ئەمە نوسەرانە  
كەوتۈنەتە ژىر كارىگەر دەرەكى و خەلکىكى تر  
لە رايەكانياندا.

بەلام لەبىر گەنگى ئەمە نووسىنەنەوە ھەمەن دەدەم  
تىشك بەخەمە سەر چەند نووسىنېك، بەتابىتى  
ئەوانەي كە باسى كورد بە شىۋاوى و ناپاسى

شارستانیهت دا که ئەمودیاره درکی پى نەکردوه،  
بەلام وادیاره وەک مرۆڤیکی شارستانی رۆزئاوايى  
زور بەها هېیه لهەمستيانداوه و نايىيەن و نازانن  
ھەلسەنگاندى بۆكەن و كۆپرانە وەسفى ميلەتى  
كوردى كردوه بەو واتايەتى ئەم خەلکەتى كورستان  
ھېچ پېشکەوتتىكىان بە خۇيانمۇ نەدىتىۋە و بە  
تەمواوى لە شارستانیهتى مرۆڤايەتى دابراون وەک  
مرۆڤى كۆن ماون و بەچاوى دز و رېڭەر و جەردە  
و و سەيرى كردون، ئەمەتى كە دەممۇيت بىلىم  
لەوانەتى كورد لەگەل ناتور و سروشت پەمپەندى  
زۇربەھىز مو زياتر لەسەر ئەم رېزەوە و هەر  
لەسەر شىوازى كۆن سروشتى ژياوه، بەلام  
ھەركىز واتاي ئەمەتى ناكەنەتى كە نەزانمۇ دزمۇ  
جەردەتە بەلكو كورد خاونى كولتورىكى بەرزو  
كۆملەكەتىكى پاک و بىنگەمد مو بەها مرۆڤايەتىكەن  
زور گەنگى پى دراو بۇوه و دوور بوه  
لەھېرىشەكردنە سەر خەلک و داگىرەتى خاكى  
مەيلەتەنلىنى تر و هەولدان بۇ ژىرەستەتەرنى  
مەيلەتەنلىنى ترو چەسەندەنەمەيان لە پىناو بەرژەندى  
يە تايىەتى يەكانى خۆى، دەتوانىن بلىيەن لەلايەنى  
كۆمەلەلايەتى و پىتكەتى سىستەمى كۆمەلەلايەتى زور  
تۇندۇتۇلۇ و بىباور بۇوه و لەلايەنلىكى خىلەكى  
پىتكەتەكانى ناو خىل و ھۆزەكانى بەجيمازارى  
رەمگەزو باومرو ئاين و ئاستيان لەزىر سىستەمىكى  
دادۇر و يەكگەرتۇۋ ژياون.

هروده‌ها دملیت هیچ کاتیک و هک کاتی که نیستا  
تیایدان و اته نیوه‌ی یهکمی سهدی نوزده‌هم  
ههولی سه‌دان و لیکوئینمه نه‌راوه برق نهوناوجه  
گرنگه‌ی سه رووی زموی، نهگهرچی که  
در او سیمه‌کی نزیکمانه به‌لام زانیاری زورکهمان  
دمباره‌ی همه‌ی که پیویست به لیکوئینمه‌وهدمرباره‌ی  
دهکات

ههروهها دهليت گروپيکي نيردراوي پيکها تورو  
له ميسيوني زانيان و دينداران و ئانيدارانى ئينگلiziزى  
بۇ مەبىستى ئainى و زانستى پيکها تورو و نيردراو  
له هەمان كاتدا بۇ ئهو ناوجە ترسناك و پيشتەر نە  
پشكتىراوه، كە ماوهى سالىيە دەست بەكارە له سەر  
ھەممۇ ئاستەكاندا بۇ ليكۈلىنیمۇ لە ناوجەكە، ھيواي  
سەركەوتتىيان بۇ دەخوازىن لەكارەكەيان. ئەمە  
شايامنى ياسى كە دەنه كە لىرە بېشتر لە ناوجەمە

جاریش به دزو جهرده و ریگر ناوی بردوه.  
هصروههای هیرمان فامپیری له پهپتوکنیکی که له  
سالی ۱۸۶۷ بنهاوی (گهران و گمشتکانم له  
و ولاتی فارسدا). دمربارهی کورد نوسیویهتی.  
هصروههای دنیدوارد ساخاو و چندین کمسایهتی  
بهناوبانگی تر که باس له گشتی همندیکیان دمکم  
لهوانه ئیلی سمیث و میجر رفولینسون و کیر پورتر  
و کولونیل مونتایت و هاریسون گرهی دوایت.  
دواییش رای روسمکان دخخینه روو له  
پهپتوکنیکی میژوویی دا که چون باسی کوردیان  
کردوه. بهناوی هملمنته سمربارازیهکان له ئاسیای  
تورکیا له سالهکانی ۱۸۲۹-۱۸۲۸. کبهمانی  
ئەلمانی بلاوکراوته.

گوفاری نیرد کونده

لهگوفاری نیردکونده (زموی ناسی) دا ژماره‌یه کی زور لهو گهشتانه که له لایمن گهروک و زانو لیکوله ره مو نهفته‌هو نایندار و پیاواني ئاینی و سهربازی و... هتد که بۆ کوردستان ئەنچامدران و بلاوکراونه‌مهو. نیرهدا ههول دهدم ئاماژه به هنديک لهو گهشتانه‌که‌م که نیرهدا سوودمه‌ندن بۆ ئەم مەبىسته لهوانه :

لە بلاوکراوه‌کي دا بەناوی پانتايى رەۋىئاواي ئيران، درېزهداش بە کوردستان نوسیويەتى ميجەر رەپولىنىسۇن لەسالى ۱۸۳۶ لە گەشتەكەيدا كەلمەم كۆفاره وەرىڭىندرابه بۆ زمانى ئەلمانى و بلاوکرا او مەته و .

دوای نهودی که باسی جوگرافیا ناوی دجله و زئی ی بچوک و گمهوره دهکات ... دهليت له سهر گزیرانهودی رژولینسون له ياداشتی خویدا له گمشته کهيدا وله کاتی تیپریبونی به کوردستان دا (ئیره ناوچهی کورده تالانکمره کانه) (کوردستان)ه واته دز و جهرده، که دهبيت پیايدا تیپریبن، دهليت سروشته کهی و خورسکی ناوچه که ههر و هک دانیشتوانه کهی و ميللاته کهی شیوهی ژيانیان و داب و نهریته کهيان ههر له سهردهمی کزینفونه و له گهله یونانیه کان که بهم ناوچه يه تیپریبون که تنهنها هندیکی بچوک نهبيت دهنا هیچ گورانیکی و ایان به سهر نه هاتوه که شایضنی باس بیت.

وا دیاره لای رِولینسون پیشکمتوں تمنها  
بریتیه له لایهنى شارستانیهت و مادیهت دیاره  
نا انت زور بەهاء مرؤفابىت، هەمە له نا

شانازی به میزروی خویان دهکن و خویان به نمههی مرؤفی گرنگ دهزان، ئوهش مانای ئوههیه که تیگمیشتوں و ئاگاداری میزروی خویان و روشنبیرن.

بەلام بەرای من تەنها نەزانى ئهو و بى خەبەرى کنایەر لە پېكھاتەی سیستەم و پەيەندى يە كۆمەلایەتى يەكانى ناو كۆملەگەی كوردەوارى واى كردە كە بەكۆپری و نەزانى هەلسەنگاندىن بۆبکات. بەلام ئەگەر دەزانىت لەكوردستان چەندىن خەلک و ئاين و پېكھاتەی جياوازى لېيە و چەند بە ئارامى و ئاسايى لەگەل يەكترى دەزىن بىگومان رای خۆى دەگۈرەت.

لە گەشتەكميدا بۇ كوردستان ھۆيدا قويەگ لە ئادارى 1817 نوسیویەتى و دەلىت لە كاتى گەشتەكمى بۇ سليمانى، كورد ميلەتىكى راوا و روتەكەر جەرده بۇون بۇيە دەبوايە لەناوياندا بنکەي مانھە و نوستمان بە ووريايى ديارى بکەين.

ھەروەھا ديسان باسى كورده تالان كەرەكان دەكات و دەلىت 7 كات ژمیر دواى تۈزۈرماتو بەرھو باكورى رۆزھەلات دەلىت كورده رىگەرەكان رىگاۋابانيان ناثارام كردە و تەنها بەھىز دەتوانرىت ھېرىشەكانيان سنوردار بکريت. ( Erdkunde, 1840, S457-458 )

ئوهەي كە لىرە جىڭەي پرسىارە ئوهەي ئەگەر ھۆيدا قويەگ كوردى بى دزو جەرده تالان كەرەچەن چۈن توانيان شەمۇ بەسەر بەرن و بېتىنەمۇ لەناو كورد بى ئوهەي تالان بکرین و بىزىرین، ئىتر لىرە ھەر خۆى وەلامى خۆى داوهەتەھە ئوهش دەسەلمىتىت كە كورد میواندارى كردون و پاراستويان و دزو جەرده نىن.

### چەيمىس رىچ

ھەروەھا لە شوينىتى تر دا باس لە كورد واده كريت لە لاين. چەيمىس رىچ نوسراوه و دەلى لە بەشى باكورى چىاي قەرە بۆكرا بەرھو رۆزئالا كە چىاي خۇسرەوخان دىت ئەلېرھو لەناوچەيە بەرھو باكور. شوين و ناوجەي دەسەلەتى عەشيرەتى بىلاسە كىويەكانەشايەنى باسە هەتا چىاي قەرە بۆكرا لمۇر دەسەلەتى زۇردارى والى شارى سنه بۇو، كە لىرە بە دۈرۈي چەند رۆزئىك بەرھو لاي شارى بانە بنکەي ھاوينە

چەندىن كەسمان لەو رى يە لەدەست داو لەبەر دەرگای كوردستان بونەتە شەھىدى زانست لەوانە بىلەن، جەيمىس رىچ و قۇزەرەنگەماس، گرانتس، شۇلتز، بىراونس.

(Erdkunde, 1840, S412) مەيجەركنایر لە گەشتەكميدا بۇ كوردستان لەسالى 1810 نوسیویەتى كە لە گوفارى ( ئىرە كوندە ) بۇ زمانى ئەلمانى وەرگىزراوه و بلاۋگاراوهە. لەنوسيئەكميدا لەكتى سەردانمەكمى بۇشارى سنه(سندج) پايتەختى ئەرەدلانىيەكان (مېرىنىشىنى ئەرەدلان)، وەك كىنایر دەلى دەكەۋىتە بەشى رۆزھەلاتى كوردستان وەمروھا لە رۆزئاواي ئەمو ناوجەيە شارى سليمانى ھەمە. ھەر دوو شارەكە لە ميلەتى كوردن و لە كاردۇخە كونەكتىويەكانن.

ھەرچەندە ئەوانە مېرىكانيان باج دەدەن بە وولاتى فارس، بەلام بەشىوەيەكى سەرەبەخۇ فەرماندارن و دەسەلەتى تەهاوييان بەسەر خاك و خەلکەكمەيان ھەمە. ھەروەھا شانازى بەخۇيانەھە دەكەن كە نەھەي سولتان سەلاح الدین ئەھىپىن و لەنەھەي باوكى زھۆي بېغەمبەر نوح (س. خ) ھەروەھا دەلىت كەوا گوايە كوردى ئەو خاكە ھەروا دواكمەتوو ماونەتەھە ھەروەك كاتەكانى سەرەممى كزەنەفون، وە جەنە كەنەنەكى گۈران نەبىت كە بەسەر ئاين و باولەريان ھاتۇمۇ دەنە ھېچى تر نەگۈرائون، ھەروەھا لە ھەلۋىستى سىاپىشىياندا نەبىت كە نىوەيان لاي تورك و نىوەكمى تريان لاي فارس بۇون و ياخود سەر بە هيچيان نەبۇون، دەنە ھەر وا بە سروشتى كىيى ماونەتەھە و وەك كاتەكانى پېشىوو، ئازا و پېر لە تالان و راۋەرۇت و كوشتن بى ئەھەي كە ئەھەي بە تاوان بىزانن ھەروەھا رەق وبى مىوان و ھاۋىت و دابراون، تەممەنیان درېز بۇو بەھېز بۇون، پېباوه 100 سالانەكانيان وەك گەنج بەھېزىن، شەر و راۋ و ရۇوت ژيانيانە لە سوارچاکى و چەكدارى زۆر بەھېز و لىزان، ھەروەھا بە جل و بەرگىان و زوبانيان لە فارسى جياوازە. يەكىك لە گەنگەتىن و گەورەتىن چەتە و راۋ و پوتەر كوردى گىسىكى((Gheski)).

(Erdkunde, 1840, S433) بە راي من ئەھەي كە جىي سەرسورمانە لاي من ئەھەي كە م.كناير لە لاپەك دە لى كورد كېبىيە و لەلاپەكى تر دەلى فەرماندارى خۆيان دەكەن و

سمر بازیدا له گهمل سی له خیله کانی باتوش و همروهها همروه جینشینانی دانیشتونانی باکوری شاری سمردهشت له ساواک بولاك له شیوهی هیزیکی سمر بازی و سوپایه کی ۲۰۰۰ سمر بازی له سمر شیوهی نهوروپی ریکخراودا هیرشیان کرده سمر بنکه و هشمارگه کانی ناو چیاکانی هوزی درزو جمراه کانی بلباس و به سمر که هو توویی به سمریان دادان و توانیان چهندین بنکهو هشمارگه کیان لیبگرن و همروهها ژماره کی زور له گونده کانیان و ماله کانیان بسوتینن و همروهها ۶۰۰۰ خیزانیان به خوو و مهرو ملاتیان به دل بگرن و له که ناره کانی ده ریاچه هی نور میه نیشه جی یان بکمن، به لام لمبرئه هی سوننی مذهبی تووندره بوون بقویه که وته ژیر رق و کینه هی زیاتری شیعه کانی نه موکاته بشیوه کی درندانه تر و توندتر.

(Erdkunde, 1840, S597-598) بهرای من باشه ئەگەر ئەوانه دز و جەردمو تالانکەرن بئەم دزو تاوانبارانه زىندانى ناکرىن، دواى ئەوش لەمەر چى شا عەباس میرزا ھېرىشى سەر مالەكانيان دەكات و مەندىل و ژن و پېرىان ھەممۇ دەگەرن ئايى مەندەكەن و مەرو مالاتەكانيشىيان جەردەو دز و تالان كەرن. بەراسلى دەبى ھۆكاري تر ھەبىت، ھەروھك لەسەرەوە باسى كردۇ ۋىزىپەر تر خۇي لەمەر دەسەلات و جىاوازىبىر و باولەر و دەسەلات و نەتەمۇھىيە نەيارى سىاسى يەو وادىارە ھىچ پەمیوندى يەكى لەدۇرۇرۇ نزىك بە دىزى و جەردەيى نى يە، دواىيى چۈن دەبىت يەك ھۆز يان خىڭلەن ئەر ھەممۇ دزو جەردەو رېگر بىت. ئەمە ئەوانش دەسەلمىزىت برىتىيە لە گۇاستنەمەيانە(بلباس) بۇ شوينىيىكى تر لەكەنارەكانى ئۇرمىيە نەوهك بۇ زىندانى ، ئەوش بۇئەمە ئەمتوانى جارىكى تر راپەرن و پېشتىگىرى مېرىنىشىنى سۈرەن بەكەن.

هروههای کولونیل مونتایت (۱۷۹۰-۱۸۶۴) له کیرانه هیکدا له لایمن کولونیل مونتایت نوسراوه دهليت ناوچه‌ی زیبی سررو، باس له ناوچه‌کده‌کات (جوله‌میرگ)، دهرياچه‌ی نورمیه، وفان) وهک ناوچه‌یهکی نثارام و ترسناک له لایمک، وه باس له خان و میره کورده‌کان دهکات وتلاوانياريان دهکات به خيانه‌ت و چهتيي و له لایمک تر به پارنيزه‌ر و ميوانداري و دوست

خۆی دامەزرا ندیوو.  
 هەروەھا ئەلئیرەوە لە کیوی ترین سنورى باکور  
 شەپھىكى توند لمابەيىنى عەشىرەتىكى باشۇرى  
 كوردىستان لەدزى چەندىكى لە کيويتىرين دراوسييە  
 كانى باکور رەيدا لەناوياندا لەھەمۈيان ترسناكتىر  
 عەشىرەتى بلىباس<sup>٥</sup>، بەرەو رۇژئاوا عەشىرەتى  
 خۆشناودىت و هەروەھا لەناورەست وَا دىيارە  
 پىشەر يېش لەدزى كوردانى بېمە بەرەو باشور  
 جولابن ناوچەي خۇيان فراوان كردۇ و بەردىوام  
 بۇون بەرەو رۇژئاوا چۈن و بەرەنگارى دز  
 و جەردەو چەتكانى خىلەمکانى رەواندۇز بۇون.

کیئریوں تھے

لەسەر گىرانەوەي كىرىپورتەر باس لەبىتوش دەكەت و دەلىت كە جىشىنى مۇكىيەكان بۇو كە به دزى و راۋو رووت و تالانى بەناوبانگ بۇون. هەروەها دەلىت لە پشت ئەوان لە كوردانى بىتوش بىلاسەكان و شارى ېەواندۇز دىت، كە لەناؤ كورددا لەھەممو رەڭزە كوردەكان درىندەتىر و تالان كەرتىر دادەنرىن. هەروەها لەھەمان كاتدا ئەمانە هەر خۆيان لەناؤ يەكدا زۆربەي كات لەبىرەكان دىز بە يەك وەستاون . و دەلىت هەروەها لەكاتى كەشتەكمىان لەمۇ ناوچامىيە شەو لەزىز پاراستى

نئوان ماونهمهوه. (Erdkunde, 1840, S597) بهلام لیره بهرای من نئوهمان بورون دهیتهوه  
لهو باسه لمیکچوانهی روزههلات ناسان بو  
بلباسهکان که بهشیوههکی گشتی نئو زانیاریانهیان  
لهیهکتری به کویرانه و مرگریراون و به  
چاولیکهری نوسیویانهتموه بی نئوهی به زانستیانه  
لیی بکولنهوه و بزانن ئایه هەلس و کەھوتی کورد و  
خیلهکی وەک بلباس چۆنە و ئەگەر هیچ نەبایه  
ھەندیک جیاوازى و رەھوشتیان باس دەکردن بهلام  
وا دیارهباسهکانیان هەر سەرپى بیھو یەکسەر به  
دزو درنەد ناویان بردون.

هەروەھا کىر يۈرۈر لە گەشتە كەى بۇ كورىستان دا باس لە خىلىي بلباس دەكەت وەك رېنگرو جەردەو تالان كەر ناویان دەبات. دە لى ئەم خىللانە تەنھىا لە راو و رۇوتى و تالانىدا يەككىرىتوون و بران، دەلى لەكاتىكىدا شا عەباس مىزرا حاكمى تىازەر بايجان يى سئورى باكىر لە ھەلەمەتىكى

سو تاندو نی۔

دلیلت هرچهندہ پاشا ۶۰۰۰ پیاو و سوار چاکی همیبوه بهلام کاپتن شیل که له ژیر خزمتی شای وولاتی فارس ده سرت بهکار بوه تاعنها به ۲۵۰ سهربازی پهروه رده کراو و مشق پیکراو بهرام بهر میر وستاوه توانیویختی بیشکنیت هروه ها خان ی ناچار کردوه پاشکشه بؤ ناو گملی و گهروو تمهسکه کانی ناو چیakan بکات. ) Erdkunde,

1840, S647-648  
به رای من نهودی که لیره بومان دهردهمکویت  
الله گیزانهودی مونتایت نهودی که دیاره مونتایت  
بهمهواوی که موتته ژیر کاریگمری نهیاران و  
دووزمنانی کورد و نهودی نهوان تییان گهیاندوه له  
دزی کورد هم نهود دهگیریتهوه. وا دیاره  
ههچهنه کورد چاکمهو پیاوه تیشی لهگهمل کردوه  
و پشتگیریشی کردوه بهلام متمانهی بهکوردان  
نهبووه. بئ نهودی هیچ بملگهمهکی همبیت. بهلام  
و ادیاره نامانجی نهیارانی کورد لیرهدا هاتوته دی  
به هیوای نهودی که ناوبانگی کورد تیکبدن و  
بهمهواوی بیشیوینن له لای نهوروپاییهکان و بیانیان  
به نامانجی سوک و ریسو اکردنی کورد بنهوهی له  
پیش چاوی نهوروپاییهکان نهبنه جینگای متمانه و  
پیمودنی باش لهگهمل کورد و هیزه کانیان دروست  
نهکمن و برادرایتی و پیمودنی باش و سیاسیان  
لهگهمل دمرده نهیت هم بهمنیا و بئ هاوری  
بمیننهوه و هردم لهکورد بترسن و نهبنه جینگای  
متمانهی هیچ هیزیک. بملکو و بگره کورد به  
دووزمن و درنده دابنین. همروهها بم شیوه  
پیارمهتی هیزه نهوروپاییهکان بخویان دابن بکمن  
المدری کورد هم کاتیک پتویستی کرد. دهنا نهگمر  
خان نامانجی کوشتنی مونتایت بوایه هیچ  
با هرناکم لهناو ناچمهیهکی پیر له کورد بیتوانیبایه  
وا به نهانی لهناو چیاکانی کورستان وله ژیر  
دهسه لاتی خان بهبی شاره زایی لهناو چه که رابکات.  
همروهها نیرداوان ئیلی سمیت دوایت ۱۸۳۴  
دلین که خان له ناچهی سنوری نیران و تورکیا  
(همکاری) کاریگمری زورکمی ههبوه له سمر  
کوردانی ژرددستی و خلکه کهی به چاوی میرو  
پیشموا سهبری ناکمن بملکو وهک پیاویکی  
تمهندارو گهورهیهک له خویان سهیریان کردوه.  
هرچهنه کوردان ی دهوروپهه وهک ریگرو

باسبان دهکات.

مۆنتایت باس لەخانە كوردە دەكات كە پیشتر پرۆفیسور شۆلتزى لهگەشتەكمى لەناوچەمى جۇلەمیرگ لەگەل هاولانى بە خەيانەت لە ھەمان رىيگا لە نۆڤەمبەرى سالى ١٨٢٩ كوشتبۇو.

هر بؤیه مۆنتایت بۆ پاراستى خۆی کاتیک خان کە ئیسکورتیکی کوردی داوهتی بۆ ریگا، بەلام ئەمە لەبەرئەمەوەی باوەری پییان نەبۇوه هەممۇيانى بە بارمته گرتۇوه له ترسى ئەمەوەی نەمەک ھەوالى پەرینەمەوە ئەفسەرانى ئىنگلیز بەرمە رۆژھەلاتى زنجىرە چيائى مۇور و نۇرمىيە بىگەيەنە سەرۆكەكەيان. لىرەدا توانيان خۆيان بەمزۇوتىرىن كات بىگەينە بەرزابىھەكان باکورى رۆژھەلات وکوشكى ھاوینە ئېرزا ئاتىس بەسەرکەمتووبي. هەرچەندە خانى دز و جەردە ھەلسابۇر بە ناردىنى چەند سوارچاکىك بۆ ئەمەوەي رىگايان لى بىگرن بەلام كۆلۈنلى مۆنتایت پېشىر ئىزى خۆى ئامادەكرىدبوو و توانيان بەسەر ھىزى خانى چەمە زال بىن و چەند كەسىك لەكوردە چەتكانى خان بە مردووبي لەمەيدانى شەركەدا بەھەجي بەمین.

مۆنتايىت دەبوايە بەخىرايى بەسەر چيائى مۇور سەركەمۇن و بېرىن بۇ ئەمەن لەزىز ناوجەنى دەسىلەتى مصطفى بەگ دەربىچن و دەرباز بن.

هروهها مونتايit دهليت له راپورتيك كه لمدوايدا به ماويمهكى كمم له مسيونيرى ئەلمانى لەلاين ھۆيرنلە لەئورميه پىمان گەميشت كە هەمان خانى بىباوهرى ھەكارى، كە بهەمان خانى رەواندوز ناوەبىرىت، كە تەنھا يەك چاوى ھەمە، لە سالى ١٨٣١ ھېرىشىكى گۇورەي له راۋ وررووتى بۇ سەر ناوچەي ئورمەمە ووللاتى فارس بەھۇى كوردانى دواكەنوتى خۆي ئەنجامدا هو، خەلکىكى زۇرى قىرو زىندانكىردو هو، كوشتوهو كاولكارىشى كردو. لە شويىنىكى تردا مۇنتايit باس لەمە دەكتات و دەليت كە خەلکى لەپەر زولم و زۇرى و زۇردارى پاشاي كويىرە بەمال و مندالەمەرايان كردو بۇشار. هەروەها دەليت گۈندهكانى دەوروپەرى مېرىگەمەرى تالان كردو و پاشا به ئەمسىپى خۆي مندالانى لەسەر ئىسىپى خۆي بەستۇتمەو و بە ھاوار و قىزە رفاندوينى، هەروەها دوايى فەرنىي داونەته ناو تەندورى گەرم و

هيرشهكهى بى ئەنجام بۇومو بەتاييەتى بەرامبەر  
ھۆزى بلباس هيرشهكهى تىشكلاوەمەر بە خىرا  
پاشەكشەمى كردۇدە و ھېزى توب ھاۋىزىشيان  
تۈپەكانيان لەدەست داوه كە لەگەل خۆيان  
ھېنابوييان، وە دوابى كوردەكان تۈپەكانيان لەسەر  
قەلاكاني خۆيان دامەزراندۇدە، ھەرۋەھا  
لەلايەكتىرەدە دەلىت خەلکەكەى بى سۇور كىۋى  
درەندە نەزانىن، وە كاروانەكان دەتوانن تىپەربىن  
تەنها (Erdkunde, 1840, S688). ئەگەر  
باچەكانيان بەمەن

ئەوهى كە جىڭاي تىپامانە ئەوهىي ئايا بۇ نابىت  
لە مىرنىشىنىكى كوردى باج بىسەپپىتىت و مەربىرىت  
ھەر زوو بە كىۋى و درەندە دز ناويان دەپرىت، لە  
كاتىكدا ھەمە دەسەلات و وولاتىك مافى ئەوهى  
ھەمە!.

لە شۇينىكى تردا ئالا بەسوکى باس لە كوردو  
خەلکى رەواندۇز دەكەن كە جىڭەكى سەر  
سۇورمانە، كە بى نىزامى و قانونى ناويان دەبەن  
دەلىن نە مل كەچى تورك و نە ھى فارسيان  
كردو (Erdkunde, 1840, S689).

ئەو شۇينەكە خەللى بلىاس تىيدا نىشتەجى بۇ  
پىسى دەگوترا قەرە پاپىكاس، ھەرۋەھا خەللى بلىاس  
كە بە درەنەتلىن و ئازاتلىن خەللى كوردەكانى  
نىزىك سۇور ناوى دەركەد بۇو بەلام ھېرىش و  
راو و پۇوتىان بەسەر (مەرگە) و ئورمەي لە ژمارە  
دەرچوو بۇو بۇيە شا عباس میرزا زۆر لە  
سەرۋەكانيانى گرت و لە سیدارە دان. وە  
ئەوانەكى مابونەوە پەنایان بىردىو بەر پاشاي  
رەواندۇز و لەمۈيدا دەست بەسەر بۇون بەلام دوايى  
لە دىرى پاشاي رەواندۇز راپەرىن و ရايىن كرد.  
لەئەنجام دا بەشىك لەوانەي لە تىرىھى مامش بۇون  
بەدىل گىران و بىردا ان بۇو رەواندۇز لەوانە ٤٠  
كەسىان لە زىندا بۇون بەلام بەھۆى بلاو بونەوهى  
تاعون لە زىندا دووبارە رايىن كرد و  
دوايى لە گۈنەكەندا گىران و دەست بەسەر كران  
و گەرپەنەوە بۇو رەواندۇزو لەمۈيدا لە  
سېدارەران.

(Erdkunde, 1840, S933)  
بە راي من ئەوهى كە جىڭاي سەرەنچە، ئەوهى  
باشە ئەگەر مىرنىشىنى سۆران تەنها بىرىتىه لە

پىاوكۇز ناويان دەركەدبۇو، بەلام پرۇفيسور  
شۇلتۇز زۆر باوەرە مەتمانە بەوان ھەبۇو  
بەتاييەنلى بەر ئەوهى پەيپەندى بازىگانى  
بەھېزىان لەگەل ناوجەھى ئورمەي دراوستىيە  
فارسىەكانيان ھەبۇو، ئەھەش بېبەھە ھەۋىكى مەتمانە  
دروستىردن و پىشت بەستن لاي شۇلتۇزىش بەمۇ  
كوردانە ھەربۆيە باوەرە بەھە نەبۇو كە خىانەتى  
لېيىكەن.

لەلايەكى ترەوھە ئەوهى كە شايەنلى باسکەردنە  
لېرە، ئەوهى كە دە لىن ناوجەكانى ھەكارى  
بەتەمەواي سەرەخۇ بۇو لەسەرەدەمە شاعەباس  
میرزا شاي تەبرىز وە لەو كاتىدا ھەكارى نە سەر  
بە فارسەكان و نە سەر بە عوسمانىيەكان بۇو  
سەرە بۇ كاميان شۇرۇنەكەدۇدە.

ھەر لېرەدا دەلىن خانى چۆلەمېرگ مصطفى  
خان بە دزو جەرەدە و رېگر ناوى بىرداوە لەلايەن  
فارس و عوسمانىيەكان. (Erdkunde, 1840, S651).

بەرای من لېرەدا ئەھەمان بەرۇونى بۇ  
دەرەكەمەيت لەبەرچى ئەو تۆمەنانە بەھە شىۋە  
ناشىرنانە دەخىرەتە پال كورد و دەسەلاتەكەى خان و  
شىۋەي بەھە جۆرە لەلايى بىيانان ناشىرن دەكىرىت  
كەوانە شا عەباس گەورەتلىن نەيارى خان بۇو  
بۇيە دەكىرىت ئەگەر بگۇترىت تۆمەت بۇ خان  
لە ناوجەھەكى ژىر دەستى خان نابى بەدەستى خان  
خۆى بىت و كەس بە دەستى خۆى خۆى رىسىوا  
ناكەت. لەلايەكى ترەوھە ئەو مەتمانە پرۇفيسور  
شۇلتۇزىش بى ھۆ نەبۇو بۇيە زۆر لە راستى دوورە  
ئەگەر بلىيەن خان تاوان بارە. ھەرۋەھا ئەملىرە  
ھۆكاري تر ھەيە كە دەكىرىت بگۇترىت بۇ ئەوهى  
ناوابانگى خان و كوردى پى ناشىرن بکرىت  
كەمەنگە ھۆكاري يك بوبىت بۇ كوشتنى پرۇفيسور  
شۇلتۇز بەدەستى نەيارانى كورد.

### سى ئاي جەيمىس رىچ

ھەرۋەھا رىچ دەكىرىتەوھە دەلىت كە چۈن پېش  
چەند سالىيەك پېش ئىستا باس لە مىرنىشىنى رەواندۇز  
لە نزىك سليمانىيەر لەسالى ١٨٢٠ دا كراوه  
باشىان كردۇدە كە چۈن شا عباس میرزا شاي  
فارس بە دەستەمەك ھېزى كۆماندۇ ھېرىشى لە دىرى  
دزو جەرەكەنلى رەواندۇز ئەنجامداوە بەلام

دەبىنن نەک وە سەنە سەران و شەركەرانىان  
وا كردە بەلکو هەر ھەممۇ كوردىان بە چەنتە  
دزو رىيگر ناساندۇھە بەتايىھەنى بە خەلکانى بىيانى كە  
له دەرمەھە ھاتون و كە سەردىانى كوردىستانىان  
كە دەرمەھە، بەلام ئەمەھى جىڭەھى پېرسەھە تىرۋانىنە لېرە  
ئايا مىللەتىكى گەورەھى وەك كورد دەبىت ھەممۇ  
دزو جەردە و رىيگر بىت؟ ئەمەھەرگىز دوورە لە  
راستىداو ھەردمەم ئەمەھە جۆرە بېرىو رايانە دەبى  
بىكمونە ژىر لېپىچىنەھە لىكۆلەنەھە بۇ ئەمەھى  
راستىيەكان بە رەونى بخەرئەنە ڕوو و بە جوانى شى  
بىكرىنەھە. وا دەرمەكەمۇت بۆمان كە گىرمانەمەكان  
ھەممۇ ڕاست نىن و دوورن لە زانست وزۇر  
درۇو دەلمەسەھى دژ بە كورد گۆتۈراوھە بەتايىھەتى  
لەزىر كارىگەرە ناحەزان دوۋەزمنانى كورد زۇر  
شتى ناپاست نوسراوه.

### تمەھەر دووھەم پەرتوكەكان

ھەرەمان قامبىرى  
ھەرەمان قامبىرى لە كتابىكىدا كە لە سالى  
1867 بەناوى گەران و بەسەرەتەكانم لە وولاتى  
فارسدا.

نوسيويەتى، كاتىك گەيشتىمە ناوچەھى ئەھر زىروم  
كە لېرەھە خاكى كوردىستان دەست پى دەكەت، كە  
خەلکەھى ھەر وەك سەردىمە ھېرۋەدۇتسەھە  
بەبى ئابروتىرىن دزو جەردە و چەته ناوبانگىيان  
دەركەدوھە. ئەمەھەلەلات ناسە نوسيويەتى و زۇر  
لە گىرمانەمەكانى لەسەر دزو جەردمۇ چەته  
كوردەكانە، واباسى خۆى دەكەت وەك ئەمەھى  
ھەممۇ چواردەمۇری پېرە لە دزو چەته كوردەكان.  
كەچى وا باس لە تورك ئەرمەن و مىللەتانى تر  
ناكەت.

وا باس لە كورد دەكەت دەلىت كى پارەيان پى  
بدات ئەمەھە سەرۋەكىانە، وە دەلىت كە چۆن كورد  
لەزىر ئالاي روسەكان دژى عوسمانىيەكان  
جەنگاون (Hermann Wamberg, 1867, S21, 28)  
ئەوهەش جىڭەھى سەرنجە ئايا قامبىرى لەپەرچى  
ئەمەنەدە لەسەر دە ولەتى عوسمانى بەھەلام دىت يان  
بۇ و لەسەر چى نايىت كورد لەدزى دەولەتى  
عوسمانى بەجەنگىت. وە ئايا مىللەتى كورد بە  
كۈلىكتىف و بەگشتى دزيان لى كردە، ياخود لەپەر  
ئەمەھى بىيانى بۇوھ ئەمەھەستە بۇ دروست بۇوھ و

گروپىكى جەرددەو رىيگر بۇ بەھە شىۋىھە بەرگەرى  
لەخۆى دەكەت و خەلک لەسەر دزى و جەرددەي  
دەگرېت.

باشە ئايا لەپەر چى پېويسەتە مل كەچى دەسەلاتى  
بىيگانە بىن، ئايا ميرنشىنى كوردى بۇي نىھە خاون  
پاساو رىيتساى تايىت بە خۆى بىت، ئايا ئەمەھى بە  
كورد رەروا نابىنن.....؟

باشە خۆى چى يە كە ئەمە گەرىيدەو لىكۆلەنە  
ئەھەرپەيانە ھەنديكىيان كورد و كومەلگەھە كەمە  
پېكەتە ئى كوردى لە ھۆزە و عەمشىرەت و ميرنشىن  
و خەلک بە كىيى و رىيگر چەته و تالان  
كەرخويىندۇتەھە. ئايا بەرژەوندى يە سىاسيەكان  
پۇللى سەرەكىيان ھەبۈوه لەو و مەسفانە يان چەندىن  
خۆى تەريش ھەن؟

لېرە بۆمان دەرەكەمۇت لەلەنەنەمەكانمادا  
دەربارە گىرمانەمەكانى لىكۆلەنەھە بىيانىيەكان  
بۇنۇمە كە چۆن و بەچ شىۋىھە كە ناتەموا و  
سەرزاھەكى و ساولەكانە باسى رووداھەكان لە  
كوردىستان كراوه بۇنۇمە

لېرە بۆمان دەرەكەمۇت كە بەچ شىۋىھەك  
مۇناتىت باس لە ميرنشىنى رەواندۇز دەكەت بى  
ئەمەھى دىيارە ھېچ شەتىك دەربارە ئەمەھە ميرنشىنە  
بىزانتىت، يا چووبىت بۇ ئەمەھە ميرنشىنە بۇ ئەمەھى  
لەنزيكەھە ناگەدار بىت چۆنە و بېۋدامەزراوە  
ئامانجى چىھە و بەنەماكانى و ھۆزىھەكانى دامەزراندىن و  
دامەزرىنەرەنەن بىبىنەت و بىزانتىت دامەزرىنەرەن  
كىتىن.

بەلکو وادىارە ھەر لە دوورەھە خۆى بە باس و  
بېرپارا و مەسفەكانى دوۋەزمنان و نەيارانى ئەمەھى  
ميرنشىنە بۇ سەران و خەلک و دانىشتوانى ئەمەھى  
ميرنشىنە ھەلخەلەتاوھە و بەكۈرەنە وەرى گەرتۈن  
و وەك زانىارى دروست و جىڭەھى مەتمانە ھەلس و  
كەوتى لەگەلدا كردە بى ئەمەھى لەمەھەلەنەن و  
زانىاريانە بەكۆلەتەھە و بىزانتىت ئايە ရاستن ياخود  
ناراستن..ھەرەمان راوا بۇچۇونى  
رۇزەلەلتەسانى پېشىوئى خۆيان دووبارە  
نوسيويەتەھە وەرگەرتۈھە بى ئەمەھى لىكۆلەنەھەلى  
بىكەن. دىيارە دوۋەزمنانى كوردىان بۇ دامەزراندىن  
ھەرەمان ھەممۇ ھەولىيەكى كوردىان بۇ دامەزراندىن  
ھەر قەوارە ھېزىتىكى كوردى بەشىۋە دزۇو  
جەردە ناساندۇھە و بەچەته و ھەسفانەن كەرددە، ئەلەپەرەدا

میللەتیک لەسەر دزى و پاوا ورووتى لە دزى دەسەلاتىكى گەورەى وەك دەسەلاتى عوسمانى راپەرىيىت، پىويىستە ھۆكارى گرنگى تر ھەبىت. بەتاپىيەتى دەرەنjamى ئەو راپەرىيىنانە بۆتە ھۆى دروستىكىن و بىيانىنى دەسەلاتى كوردى سەربەخۇ لەناوچەي جياواز، بەلام بەداخموه ديارە ئەمنۇو سەينانە بەلىكۈلەنەھەي زانستى نەمنىسرابون و دوور لە راستى و لەزىر كارىگەرى خەملەنائىكى دزى كورد نۇوسراون.

**بارقۇن ئەدوارد نوقۇدە :- لە گەشتىك بۇناوهەوە**

عەرەبستان و كورستان و ئەرمەنيا - ١٨٩٢  
لە پەرتوكەكەيدا دەكىرىيەتىوھ لە گەشتەكەيدا لەماپەينى بەغدا و شارى موسىل دا و لە باسېكەيدا بۇ ھەممەندەكان كە بە خىلەيکى كوردى بە رەگەز ٧٥ رىيگرو جەردە ناویان دەبات، كە چۈن پېش ٧٥ سال پېش ئىستا لە ئىران ھاتونەتە ناوچەي سليمانى سەر بە بەرپەنەرایيەتى تۈركەكان و لە ناوچەي چەمچەمال و بازىاندا نىشتەجى بون و ھەزەن لەناو كورستانپىشدا ناوبانگىيان بە دزو جەردە ھەبىوھ دەركىدوھ.

وھ دەئى لە گەشتەكەيدا دواي دەرچونى لە بەغدا بۇ باكورى عيراق و موسىل دواي بىبابان خاكىكى بەرداوى و راستابى يەكى پان و بەرين وپانتابىيە تاكو دەكەيتە بەرزابىيەكانى حەمرىن كە بە دەشتايى خواروی كورستان دادەنرېت، دەلى ئەمناواچە شاخاويانەي پەنگەيى حەمرىن بە نائارام ناسراو بۇون.

لە هەر ٣٠-٥٠ كم گوندىكى لى يە. ھەرۋەھا لەو بەرپەنەرایيەنى حەمرىن ھېزۇ سەربازى تۈركى لى جىڭىركرادە و پېنگەيى سەربازى لى يە ئەمۇيىش بۇ پارىزىگارى كردن لە پۆست و ھاتووچۇي كاروانەكانى بەغدا لەزىر رىيگرو جەردە چەتەكان. ديارە ئەو شاخانەي حەمرىن پەنگەمۇ پېشىگەرى باش بۇونە بۇ شەرەكانى خىلە بەرەگەز و پەرچەلمەك دزو جەردەكانى ھەممەندەكان لە سالەكانى ١٨٨٦- ١٨٨٧ و ١٨٩٠- ١٨٩١ لە دزى حەممەتى تۈرك لە بەغدادا كە چەندىن جار رىيگاي ھاتووچۇيان لەماپەينى بەغداو موسىل داخستوو.

ھەر لېرەدا نوسىيويەتى خستەپەنەيەكى كورتى ئەو ھەداوانە بۇ خوتىنەر نەمنەيەكى زۆر گرنگ و تاييەتە لەسەر ھەلس و كەوتى جەردەبىي كوردانى

لەزىر كارىگەرى نەياران ئەھەي لەلا دروست بۇوە. بەلنى ئەھەي كە بۇمان دەرەدەكەھەي ئەھەي قامىيەتى بى لايمن نىھ لەنۇو سىنەكانى بەلکو لاي تۈركى گەرتەنە ناسىيونالىزىتى تۈركى بەگەنگەر و بە بەرپەنەنەيەت و بە كەمەت دەزانىت ولاي كوردىان دەزانىت و كورد بە كەمەت دەزانىت ولاي ئەو دەھەي ئەھەي ھەر دەم كورد لەزىر فەرمانزەواب تۈرك نابىت دەرپەنەت. وە وا دىارە كورد بە ميلەتىكى سەربەخۇ نازانىت. وە وادىارە دزى فراوان بونى دەسەلاتى ڕوسمەكان بۇوە. بۇيە دزى لايەنگەرى كورد بۇوە بۇ ڕوسمەكان. ھەر دىارە لەسەر ئەھەش رقى لەكورد ھەلگەرتەنە (ئەھەي شاياني باسە قامىيەتى يەكىكە لە لىكۈلەرە ھەيەكى گرنگ بۇپېشىگەرى كردى ناسىيونالىزىتى تۈرك و لەدامزىزىنەرانى ئايىۋلۇزىيائى ناسىيونالىزىتى تۈرك لە ئەوروپا).

**دەيدوارد ساخاو :- گەشتىك بۇ سورىا و مىزۇپۇقا تاميا**

لە پەرتوكەكەيدا بەناوى گەشتىك بۇ سورىا و مىزۇپۇقا تاميا. لە باسېكەيدا بۇ خىلە ھەممەند دەلتىت كە چۈن لەكاتى بەشدار يكەندا لە شەرى تۈركى ورسىدا رايانىكىدو ھەرچى چەك و تفاقتى باش ھەبىو ھەممۇيان بىردو دزى و ھەرچى لادىنى بى بەرگەر ھەبىو ھەممۇيان تالان كرد و گەرانەوە شۇنچى خۆيان و ھەرۋەھا چۈن لە سالى ١٨٧٩ لەزى دەولەتى عوسمانى راپەرین و سولتانىان ناچار كرد پارەيان پى بادات كاتىك رىيگاي موسىل و بەغايان گەرت. (Sachau, 1883, S356)

لېرە دا زاخاو كورد تاوانىار دەكتەن بە خىانەتكەردن لە دەولەتى عوسمانى، ئايى نابىت كورد لەزى داگىر كەر راپەرەت و دەست بەسەر كەم و پەلى سەربازىدا بىگرىت، بۇ كورد ھېز و سوپاىي عوسمانى ديارە ھېزىكى زۇردار و سەتمەكار بۇوە ديارە ھەر بۇيىش لەزىر راپەریون بەلام ساخاو ئاماژە بەھە نادات. بەتەواى كەوتەنە ژىر كارىگەرى نەياران و دۇوژەمانى كورد و ئەھەي ئەوان تىيان گەياندۇھ لە دزى كورد ھەر ئەھە دەكىرىيەتىوھ و گۆتەكانى برىتىيە لە دووبارە نوسىنەھەي ရاي خەملەنائىكى تر و ھەيچ پى ناچىت كە ھۆكارى سەرەكى و زانىاريانەي لەسەر راپەرەنە كورد و ھەرگەرتىت بەلکو بەرای من نابىت

(جوامیر) لهگمل بهشیک له دواکه‌وتوانی خویان گهیانده پشت سنوره‌کانی ئیران و هانایان برده بهر شای ئیران له تاران و لهویدا لهبهر ناویانگی ئازایمیتیان به پاره‌یهکی باش به پیاوی شا دامهز رایدران.

بهلام ئهوانه‌ی لهزیر دهستی تورک مابونمه، بهتایمیتی ئهوانه‌ی به تومهتی کوشتی ۳۰-۲۵ کمس توانبار کرابون وه حوكمی سیداره‌دانیان بؤ دمرچووبو بهر لیبوردنی سلطان عبدالحمید کهونن وبردران بؤ ئهستانه و لهویدا کران به پیاوی شا پاریز مرانی نزیکی سلطان عبدالحمید.

ئهو چهند هزارانه‌ی تر كه مابونمه که بپیاربوو بیاننرین بؤ اسطنه‌بؤل بهلام دواي گمنگمشیهکی زور لهگمل نیزدراروانی ئهوروپی بپیاردارا ئهو دزوچمردانه بؤ ئهوهی نهوهک ببنه هۆی تیکدانی باری ئاسایشی شاری ئمسطه‌بؤل بنیرن بؤ طرابلس له لیبیا باکوری ئهفریقیا.

بهلام دواي دووسال زوربه‌ی ئهوانه توانیان بکەرینه‌وو بؤ شوینى خویان له چمچەمال و بازيان، بهلام دواي ئهوهی دیسان کهونته‌وو گمل يەك و لىك نزیك بونه‌وو دیسان تیکھەلچونی چەکداری لهگمل حومه‌تی ئهستانه ڕورويدا. سەرۆکی ھەممەند جوامیر نەیتوانی له سولطان خۆشبیت و نەهاته‌وو زیر دەسەلاتی سولطان، هەر چەندە تورکه‌کان ھەولی زورى ياندا بؤ ئهوهی ئیرانیه‌کان سەرۆکی دزوچمردان یان تسلیم بکەنوه بهلام بى سوود بwoo و ھەولەکانیان سەرى نەگرت.

بهلام وا دیار بwoo دوايی لهنچامى پېكھاتنیکمۇ له مابینى مەجد پاشاي عوسمانى و ژەنەرال سیله سولطانى اصفهان جوامیریان چەکیشى نزیك سلیمانى كردو لهویدا بەپلان كوشتیان.

کە ئەوش وای كرد ببیتە هۆی تورهییەکی زورى ژنەکەی جوامیر و كهونتە ڕاوه‌دونانى مەجد پاشا و تاكو نزیك دیواره‌کانى بهغا ڕاوى نا بهلام نەگیرا.

لهوکاتمۇ لهساله‌کانى ۱۸۹۰-۱۸۹۱ وه ناوچەکە دەكمويتە زیر نائارامى مەترسیه‌کى زورى ھەممەند و حومەت بؤ ناردنى هەر پۆستىك له بەغداوه دەبوايە به ۱۲۰۰ سەربازى پاریز مرەو ڕەوانه‌ی بکات، كە ھەفتانه دووجار ڕەوانه دەكرا.

رۆزه‌لاتی.

دياره لهو دايانهدا ئهوهی كە له ئهوروپادا بەناوی مەسلمەنی يا پرسى ئەرمەنیا ناسرا بولو كە پەيوەندى به ھەلس و كەوت و پەيوەندى تورك و كورد ھەبوبو بى دەنگ ببۇو ھېچ دەنگوکەيەن نەمابوو. بهلام لهنامەراتى ھەشتاكانى سەدەن نۆزدەھەمدا وا دياره ئەو چالاکى و ھېرشانه توركى بىزار كردوه تا واي لىهاتوه حومەتى تورك نەيتونىيە كەرتىك له هەزار سەرباز لە بهغا بۇ موسىل بگوازىتەوە لهبەر ڕىگرو جەردەن ھەممەندەكان، دياره سولتانىش خۆى زۆر بىزار بولو له رەوشە.

ھەر لهوگەشتەدا بۇ موسىل له نزیك شاخەكانى (طاوق) دەگىرەتەوە كە له سەركەدانى ھەممەند كەلمەكتى گەشتەكەيدا لهگەلەيدابو بەناوی (حسین ئاغا) و كاتى خۆى لمىھەتكىك لەشەرەنەدا له دىرى ۱۰۰۰ سەربازى توركى بەشدار بولو وباسىكىردوه كە چۈن لەسالى ۱۸۹۰ بەسەربەرزى يەوە بە خۇھەلکىشانەوە ۱۲۰۰۰ پۇوندى توركى كە دەكتاره ۲ ملىون ماركى ئەلمانى ئەوكات لهو ناوجەھەلە بىنكەي پۇست دەست بەسەردا گرتۇو بۇخۇي بردوه. بهلام دواي چەندىن بەسەردادان و دزىن ئى لەم جۆرە ولەكتايىدا مارشال اسماعىل پاشاي كوردى راسپىردرارو بۇ ئهوهی بەسەر ھەممەند زال بىت ۲۰۰۰ و بۇ ئەم مەبەستەش ھىزىكى سەربازى ۲۰۰۰ کەسى خراوەتە زېر فەرمان.

ھەروەها ئەوكاته ھەممەندەكان ھىزىكى ۲۲۰۰-۲۴۰۰ چەکداريان ھەبوبه و لهزیر فەرمانزەرەوايى سەرۆكەكانیان دا ئامادەن جىبەجى كردى فەرمانەكانیان بولۇن بەسەربەرزى يەوە.

دواي ئەوهی بەدرىزايى زياتر له سالىك ھەر لە سنورى ئيران له رۆزه‌لات تا زى ئى دجلە لە رۆزئلاوا و له حەمرىن له باشور تا دیواره‌کانى شارى موسىل له باکور ئەو ناوجەھە بە گشتى خۆى لە بارى شەپو پېكدااندا بولو. بهلام دواي شەپو پېكداانىكى زورى خویناوى و بەرھەلسەتكى زورى ھەممەندەكان لە ئەنچامدا كەونتە زیر دەست و دەسەلات و بەزەبى سولتان عبدالحميد و اسماعىل پاشاي كوردى.

لە ئەنچامدا يەك لە سەرانى ھەممەند بەناوی

دزوجهرده ناویان دهبات، دیاره تنهها لبهرئوهی  
لەدژی دھولەتی تورک و دژی نا عەددالەتی و  
نايەكسانی و برسیتی راپېرىيون وە ئەو ناونانەی  
ھەممەندى بەرگەن ززو جەردە دیارە هېچ  
پېيوەندى لەگەل راست و دروستى نى يەو تنهها  
بەرگەریمەکە لە ناعەددالەتی تورک و شاردنەمەمەکە  
بۇ ناپەوايى بەرپەنەتی تورک لە ناواچەکە و  
نايەمۆيت زولم و نايەكسانی حۆكمى تورک لەدژی  
كۆرد دەربخات و ھەممۇ تاوانەکە دەخرييە سەر  
شانى ھەممەند و پاساوىيکە بۇ شەرعىيەتى  
سەركوتكردى كورد و ھەممەند بە خۇيزىرىزلىرىن  
شىيە وە بۇ ئەوهى تورک ىروو خۆى سېي كاتموه  
بەرامبەر نىزىداوه ئەوروپا يەكەن و راپېرىينەكانى  
كۆرد ىروورەش و ېيسوا و تاوانبار دەربخات.  
بەلام ھەر لە دوايىدا نۆلەدە ھەر خۆى باس لە  
چۈنۈتى ناعەددالەتى و ناپەستى و نادروستى  
بەرپەنەتی حۆكمى تورک دەكتات و ھەولە بى  
سۇودەكانى خۆى دیارەدەخات بۇ چاڭىرىنەوهى  
ھەلمەكانى حۆكمى تورک و زولمەكانىيان لە دژى  
ھەممەندو كورد. وە دیارە خىلە عمرەكانىنىش  
وەك شومەن پشتگىرى كوردىيان كردوه لەدژى  
ھېرىشى تورک ئۇوش بەلگەمەکە بۇ بى تاوانى  
ھەممەند لە دزى و جەردەيى.

تھوہری سی یہم : مہسٹلہ ہی کو شتنی  
پروفیسر شوئنڈزی نہر خیلوگی نہ لمانی  
لہسائی ۱۸۲۹

به رای من دوای هاتنی پروفیسور شولتز برو  
ناوچه‌ی جولمهیرگ و کوشتنی لمویدا بهدهستی دز  
و چرده وای کرد زور شتی نادرrost و ناراست  
درباره‌ی کورد ولسمه‌ر کورد بلاو بکریتیوه.  
(هرچنده که شا عباس میرزای تبریز هیچ  
بلمکه‌ی لهذی علی خانی میری کوردان نهبوه برو  
تومهت بارکردنی به کوشتنی شولتز بهلام. وا دیاره  
له‌کسر ئوهی که دوزمنایتی یهکی سیاسی له  
ما بینیان هبوه و نهیاری یهکتری بون بؤیه همر  
یهکسر ئهو تومهت و توانه‌ی خستوته پال علی  
بهگ، بؤ ئوهی شیوه‌ی خویی و میله‌تکمی له  
کوردانی ناوچه‌که ناشیرن بکات و بیشیوه‌یتی، وه  
یهکسر گمه، تو لمسه‌ندنه‌ی لیکر دوه و هک ئوهی

لهگهمل ئەمۇشدا چەندىن جار ھەممۇھند پۆستەكانىيەن خىستوتە ئىزىز دەسەلاتى خۇيان و دەستييان بەسەر داگىرتۇ. ھەرچەندە سولىمان ھەولى دەدا بەھېز رووپەروويان بېتىمۇ، شەرو پىكىداداتىكى زۆر رووپىدا لە دېرى ئەو بېرەمگەزدۇ جەردانە كە نەدەبەزىندران. ھەندىك جارىش بۇ خۇپاراستن خۇيان دەگەيماندە ئەھەيدىویى سنورى ئىران و ھەندىك جارى ترىيش دەپەرىنەوە ئەھەيدىویى رووبارى دىچلە لە ناوچەيى دەسەلاتى خىلى عەرمەبى شومەر و دوايى دەگەرانمۇ بۇ سەر ۋىگاوابانەكانى حەمرىن و دىسان دەيانگەرتىمۇ.

ناوچه‌که بهو شیوه‌یه ماوه تاکو هدایه‌ت پاشا له شهریکی گمراهی گمراهی کانی چیای حمرین به سریاندا زال بیو. نؤلده نوسیویه‌تی هدایه‌ت پاشا بوی گیرامه‌وه لمه شمره‌دا ۲۰۰۰ پیاوی لی کوژراوه، بهرامبر نمه‌وه همه‌وهند تنهها ۴۰۰ کسیان لمدست داوه که بونهوان زهره‌ریکی زور بیوه. لمداییدا هدایه‌ت پاشا لمگمیاندا کمه‌وتنه گفتگو و پیکهاتوه لمگمیان و لیبان خوش بوه و هصر به چهکداری هیشتویه‌تنموده تا دوایی که هندیک له سرانی همه‌وهند به سمرکردی چهندره‌مه دامهزراون و هندیکی تریش موجه‌ی خانه‌شنینی بو بربیونه‌تموه و هندیکیشی ناردون بو هفریقیا. همروه‌ها نوسیویه‌تی نمه‌وهی که راستی بیت زور به ناعماله‌تی هملس و کمود کرابو و بمگره نمه‌وانهی که بمزداری شیری دژبه حکومه‌تیان نهکردبیو لمبه‌شی دووه‌می شمردا به بی توانی رهوانه‌ی باکوری هفریقیا کرابون. بهم شیوه‌یه نؤلده دله‌ت من پیشینیارم کرد دهیت نمه هملمه‌یه چاک بکرینتهوه. لعمر نمه‌وهی نمه هملس و کموده نایه‌کسانی یهی حکومه‌ت ناوبانگی تیکده‌دات و زهره به بربیومبرایه‌تی یهکمی دهگمیه‌نیت. و پیشینیاری نمه‌وه کرد بو نمه‌وانهی که له طرابلس هه‌لاتون بیانگه‌ریننموده و نمه‌وانهی له ویدا ماونه‌تموه بیانگه‌ریننموده بو شوین و ناوچه‌کانی خویان، به‌لام هموله‌کانم بی نهنجام و سوود بون.

Baron Eduard Nolde; 1895, S )  
(145-147)

نهلیره بومان دهرده کمیت که به چ شیوه‌یه ک  
نولده سه‌یاری بهکیک له را پیرینی خنله گموره کانی  
نه همه هزار که هزار و هشتاد و هشت هزار و هشتاد و هشت هزار

کهرهپاپاخمر ميگمه نازهل و بگره مرؤقشيان بـو  
بـمزايـهـكـانـ يـانـ دـهـفـارـانـ.

(A. G. Laemmlein;1838,S150)

هـمـروـهـهـاـ لـهـ تـيـكـچـوـنـيـ بـارـيـ ئـاسـايـشـ لـهـ  
سـنـوـورـهـكـانـ دـهـلـيـنـ كـورـدـهـكـانـ لـهـنـاـچـهـيـ پـاشـايـتـيـ  
بـايـهـزـيدـ كـهـ بـهـشـىـ زـورـيـانـ ئـهـرـمـهـنـ بـوـونـ،ـ كـورـدـ  
رـوـلـيـكـيـ زـورـ تـيـكـدـهـرـيـانـ بـيـنـيـوـ بـهـ هـيـرـشـكـرـدـهـ سـهـرـ  
نـاـوـهـهـيـ روـسـيـاـ وـ تـيـكـدانـيـ بـارـيـ ئـاسـايـشـ لـهـ  
نـاـوـچـهـكـهـداـ بـهـ شـيـوهـيـهـ كـورـدـهـكـانـ لـهـ كـوـتـايـ مـانـگـيـ  
يونـيـوـ بـهـ ٤٠٠ـ سـوـارـ هـيـرـشـيـانـ كـرـدـهـ سـهـرـ گـونـدـيـ  
نـاخـورـ لـبـاشـورـيـ خـوارـوـيـ نـزـمـاـيـهـكـانـ ئـاـرـاـتـ،ـ  
بـهـلـامـ خـطـلـكـهـ ئـاـگـادـارـيـ پـيـشـ وـخـتـيـانـ هـمـبـوـهـوـ  
بـويـهـ تـهـنـهـداـ دـوـ بـرـيـنـدـارـيـانـ هـبـوـهـ.

هـمـروـهـهـاـ لـهـ ١٣ـ يـوـليـوـ دـاـ هـيـزـيـكـيـ گـمـورـهـيـ  
كـورـدـهـكـانـ هـيـرـشـيـانـ كـرـدـهـ سـهـرـ سـالـزـبـرـوـيـكـهـ لـاـيـ  
كـوـلـپـاـ بـهـلـامـ فـوـجـيـكـيـ سـيـقـاستـقـوـپـلـشـنـ لـمـوـيـداـ بـوـ  
وـتـوـانـيـانـ بـهـرـنـگـارـيـانـ بـيـنـهـوـ بـهـلـامـ كـورـدـهـكـانـ  
تـوـانـيـانـ لـهـنـجـامـداـ ٢٧٧٣ـ سـهـرـ ئـاـزـهـلـ لـهـ  
دانـيـشـتوـانـهـكـهـ بـذـنـ.ـ (A. G. Laemmlein; 1838,S314)

هـمـروـهـهـاـ باـسـ لـهـ وـهـ دـهـكـاتـ كـهـ كـورـدـانـيـ  
نـاـوـچـهـكـانـ قـانـ وـ پـايـهـزـيدـ سـنـورـيـ روـسـيـاـيـانـ نـائـارـامـ  
كـرـدـوـهـ بـهـ تـالـانـيـ وـ جـمـدـيـيـانـ.ـ كـاتـيـكـيـ پـاشـايـ وـانـ  
بـهـ هـيـزـيـكـيـ گـمـورـهـيـهـ هـيـرـشـ دـمـكـاتـهـ سـهـرـ شـارـيـ خـوـيـ،ـ  
بـهـلـامـ ژـهـنـرـاـلـ پـانـكـرـاـتـيـفـ كـهـ لـهـوـكـاتـهـداـ لـهـ نـاـوـچـهـكـهـ  
دوـورـ نـهـبـوـ نـزـيـكـ خـوـيـ هـمـرـهـشـهـيـ لـهـ پـاشـايـ قـانـ  
كـرـدـ بـوـ نـهـوـهـيـ نـاـجـارـيـ بـكـاتـ بـهـ كـشـانـهـوـ نـهـوـشـ  
يـهـكـسـرـ لـهـ تـرـسانـ كـشاـوـهـ بـوـ نـاوـ دـيـوارـيـ قـهـلـاـكـهـيـ  
خـوـيـ وـ خـوـيـ لـهـ تـرـسانـ حـمـشـارـداـ.ـ بـهـلـامـ كـهـ  
ژـهـنـرـاـلـ لـهـكـوتـايـيـ يـونـيـوـ كـهـهـيـنـهـيـ بـهـجـيـ هـيـشـتـ  
چـوـوـ بـوـشـارـيـ خـوـيـ ،ـ سـمـدـ كـمـسـ لـهـ كـورـدـهـكـانـ  
لـهـبـرـزـايـهـكـانـ سـلـمـاسـ هـاتـيـنـهـ خـوارـ وـ لـهـلـايـ  
گـونـدـيـ مـهـگـلـمـ مـيـگـمـلـهـ ئـاـزـمـلـيـكـيـانـ لـهـ لـهـمـرـگـاـكـهـيـانـ  
برـدـ،ـ بـهـلـامـ لـهـبـرـ ئـهـوـهـيـ ژـهـنـرـاـلـ ئـيـقـدـوـدـيـمـوـقـ  
لـمـوـيـداـ نـزـيـكـ بـوـ دـوـايـانـ كـهـوتـ وـرـيـگـايـ لـمـوـ چـتـانـهـ  
وـ رـيـگـراـنـهـ گـرـتـ وـ نـهـيـهـيـشتـ خـوـيـانـ بـكـيـهـنـهـ نـاوـ  
گـمـروـ وـتـمـسـكـايـيـ چـيـاـكـانـ وـلـهـ نـاوـ گـلـيـ چـيـاـكـانـ  
خـوـيـانـ حـمـشـارـبـدـمـنـ.ـ بـهـلـامـ كـاتـيـكـ كـورـدـهـكـانـ بـهـ  
تـورـهـيـمـوـهـ هـيـرـشـيـانـ كـرـدـهـ سـهـرـ هـيـزـيـ بـيـادـهـيـ ئـهـوانـ  
ئـهـوـانـيـشـ بـهـأـگـرـيـ چـهـكـهـكـانـيـانـ بـهـرـنـگـارـيـانـ بـوـنـهـوـ  
وـ بـهـ شـيـوهـيـهـكـهـ كـوـشـنـدـهـ لـيـانـدـانـ،ـ كـورـدـهـكـانـ شـهـشـ

چـاوـهـرـيـ ئـهـوـهـ بـوـبـيـتـ.ـ عـلـىـ بـهـگـ هـمـلـسـتاـوـهـ بـهـ  
نـارـدـنـمـوـهـيـ كـهـلـ وـپـهـلـ وـ ئـهـوـ شـتـ وـمـهـكـانـهـيـ كـهـ  
شـوـلـنـزـ لـهـدـواـيـ خـوـيـ بـهـجـيـ هـيـشـتوـهـ لـهـگـهـلـ  
ئـهـسـپـهـكـانـيـشـ بـوـ تـهـبـرـيـزـ.

(خـوـ لـهـوـانـهـيـ ئـهـگـهـرـ ئـهـوـ بـيـكـوشـتـبـايـهـ هـمـمـوـ  
شـتـهـكـانـيـ دـهـشـارـدـهـوـهـ يـاخـودـ لـهـنـاوـيـ دـهـبـرـدـ،ـ بـوـ  
دـهـيـنـارـدـ بـوـ نـهـيـارـيـكـيـ سـيـاسـيـ گـمـورـهـيـ خـوـيـ).

### تـهـوـهـرـيـ چـوـارـهـمـ نـوـسـيـنـيـ رـوـسـهـكـانـ

پـهـرـتـوـكـيـ مـيـژـوـوـيـ هـلـمـهـتـهـ سـهـرـبـازـيـهـكـانـ لـهـ  
ئـاسـيـاـيـ تـورـكـياـ لـهـ سـالـهـكـانـيـ ١٨٢٩ـ ١٨٢٨ـ ١ـ،ـاـ،ـگـ،ـ  
لـاـيـلـاـيـنـ،ـ ئـوـبـرـيـسـ ئـوـشـاـكـوـفـ وـهـرـيـگـيـرـاـوـهـ،ـ  
لـاـيـزـيـگـ،ـ بـ ١ـ،ـ ١٨٣٨ـ

ئـهـمـ پـهـرـتـوـكـهـ باـسـ لـهـ شـمـرـهـكـانـيـ نـيـوانـ  
عـوـسـمـانـيـهـكـانـ وـ رـوـسـهـكـانـ دـهـكـاتـ ،ـ كـهـ دـيـارـهـ كـورـدـ  
رـوـلـيـ گـرـنـگـ وـيـهـكـلاـكـهـرـهـوـهـيـ تـيـادـاـ هـمـبـوـهـ.  
كـاتـيـكـ باـسـ لـهـ پـيـكـدـادـانـهـكـانـ وـ نـاـخـوشـيـهـكـانـيـ  
سـهـرـ سـنـورـهـكـانـ دـهـكـاتـ لـهـمـابـهـيـنـيـ رـوـسـهـكـانـ وـ  
عـوـسـمـانـيـهـكـانـ وـفـارـسـهـكـانـ بـهـشـيـوـهـيـكـ نـاوـيـ كـورـدـ  
دـهـهـيـنـيـتـ بـهـتـايـيـهـتـيـ كـورـدـيـ (ـتـيـرـيـقـانـ)ـ وـهـكـ چـهـنـهـوـ  
رـيـگـرـ وـ تـالـانـكـهـ.

لـهـ باـسـيـكـداـ بـوـشـارـيـ ئـهـزـرـزـوـمـ دـاـ ،ـكـهـ وـهـكـ  
نـاـوـهـنـدـيـكـيـ باـزـرـگـانـيـ گـرـنـگـ دـادـمـنـراـ وـ دـهـكـمـوـتـهـ  
سـهـرـهـ رـيـگـايـ كـارـوـانـهـكـانـيـ باـزـرـگـانـيـ كـورـدـستانـ  
لـهـمـابـهـيـنـيـ تـورـقـوسـ وـ ئـيـسـتـانـقـولـ.ـ هـمـلـكـمـوـتـهـ  
جـوـگـرـافـيـهـكـهـيـ وـاـيـ كـرـدـوـهـ بـيـيـتـهـ بـنـكـهـيـهـكـيـ ئـاـلـ  
وـگـوـرـكـرـدـنـيـ باـزـرـگـانـيـ نـيـوانـ رـوـسـيـاـوـ فـارـسـ وـ  
تـورـكـ وـ عـرـهـبـ ،ـ بـهـلـامـ كـمـوـتـوـتـهـ ژـيـرـ گـمـفـ وـ  
ترـسـ ئـيـ رـاوـ وـرـوـوـتـيـ كـورـدـ

چـهـتـهـكـانـ.ـ (A.G.Laemmlein;1838,S98)  
هاـوـسـيـيـهـتـيـ خـيـلـهـ كـورـدـهـ رـيـگـرـ وـ چـهـتـهـكـانـ  
پـيـوـيـسـتـيـ بـهـچـاوـكـراـوـهـيـهـكـيـ زـورـ كـرـدـوـهـهـرـ بـوـ ئـهـمـ  
مـهـبـهـتـهـشـ دـوـوـ بـهـتـالـيـونـ كـوـسـاـكـيـ لـهـ كـوـمـانـدـوـيـ  
پـيـادـهـ بـوـ ژـهـنـرـاـلـ پـاـرـكـرـاـتـيـفـ ئـاـمـادـهـكـرـابـوـ بـوـ  
پـارـاسـتـنـىـ سـنـورـ.

(G. Laemmlein;1838,S144. A)  
هـمـروـهـهـاـ نـاـوـچـهـكـهـ بـهـتـهـ مـهـدـيـانـيـ بـىـ كـوـتـايـيـ  
رـيـگـرـيـ وـچـهـتـهـيـ سـوـقـچـهـتـيـكـ وـ بـابـهـكـيـ وـ  
شـوـرـهـگـلـ كـهـ تـيـاـدـاـ درـاوـسـيـ يـهـكـانـيـ كـورـدـوـ

كوردستان نھبۇن بؤيە به كىوي و رېگرو چەته و تالان كەر تۆمەت باريان كردۇن.  
ھەندىكىان لەو گەرىدەو لىكۈلەرە ئۇرۇپىانە لەلایك ھەمان ڕاو بۆچۈنى داگىركەرانى كوردستانىان دەربارەي پىكەتە ئى كۆمەلگەي كوردى لە ھۆز و خىل و عەشيرەت و مىرنىشىن و خەلک وەرگەتوھ و ھەر وەك ئەوان بە كىوي و رېگرو چەته و تالان كەرخۇيندنەمەيان بۆ كردۇ.  
لە لايەكى تربە بى خەبىرى لە پىكەتە سىستەم و پەيوەندى يە كۆمەلەتە ئەكانى ناو كۆمەلگەي كوردەوارى واي كردۇ كە بەكۆپىرى و نەزانى ھەلسەنگاندى بۆبەمن.  
ئەوهى شايەنى باسە دىيارە دوژمنانى كورد هەرددەم ھەممۇو ھەولىك وجولانەمەيەكى كوردىان بۆ شۇرۇش و راپېرىن بۆ ئازادى و سەربەستى بۆ دامەزرازىنى ھەر قەوارەو ھېزىتىكى كوردى بە دزوو جەرددە ناساندۇ و بەچەتەي و رېگری وەسفيان كردۇ و بە تالانى ۋراو و ۋروتى تاوانبار كردۇ، ئەوهىش بۆ ئەوهى ماف بەدەنە خۇيان بەھەممۇو شىۋىيەك قرى كورد بەكەن و توندوتىزى بەرامبەر بەكار بىن و ھەرودەها بە درندانەترين شىۋە بەرامبەر كوردو دەسەلاتە سەربەخۇركانى بۇھىتن و وەبگە پشتگىرى نىيەدەلەتىش بۆ خۇيان مسوگەر بەكەن بى ئەوهى ھېچ كەس ولايەنیك دېيان بۇھىتىت، لەوهىش ھەرددەم سەركەمتوو بون.  
ئەلېرەدا دەبىنەن لەزىر كارىگەرى ناحەزان وەھىاران دوژمنانى كورد زۇر شتى ناپاست نوسراوه. نەك وە سفى تەنەنە سەران و شەركەرانىان وا كردۇ بەلکو ھەر ھەممۇو كوردىان بە چەتەو دزو رېڭر ناساندۇ بەتايىتە ئەكانى بىانى كە لە دەرھەوە هاتون و كە سەردىانى كوردستانىان كردۇو، بەلام ئەوهى جىڭەي پرسەو تىرۇانىنە لېرە ئایا مىللەتىكى گەورەي وەك كورد دەبىت ھەممۇو دزو جەرددە و رېڭر بىت؟ لېرە دەردىكەمەت بۇمان كە گېرەنەمەكان ھەممۇو راست نىن و دوورن لە بىلايەنى و زانستى وزۇر ناپاستى دژ بە كورد گۇتراوه.  
لە مەسەلەي كوشىتى پەۋىسىر شۇلتۇر لە ۱۸۲۹م دەپسىن ئەمە ھۆيە چى يە كە واي كردۇ كورد پەۋىسىر شۇلتۇر بکۈزىت؟ بەرای من بۇ وەلەمى ئەمە پەسپارە دەلىتىن يەكەم كە لەپەر ئەوهى

لاشەيان و چەندىن برىنداريان لمپاشدا بەجى ماوه لە مەيدانى شەپەكە و ئۇمانى تر بە ھەممۇو لایەك رايانىكىردى، بەلام ropysekan يەكىكىان لى كۈزراو سى شيان لى برىندار ببۇ). A. G. Laemmlein;1838,S315

### لە بەشى دووهمى يەرتوكەكە : ۱۸۲۹

سەرەتكەرى ئەرزرۇم باس لە خىانەتى كورد دەكەت لە بەدەستەمەدانى شارى ئەرەزىرۇم بە ropysekan و كورد تاوانبار دەكەت بەو خىانەتە. ھەرودەنا نوسراوه كە چۈن لېھمان يەكىك لەو سەركىرە سەربازيانە دەنیرىت بۆ ناوجەكە بەمەبەستى كوتايى ھەننەن بېرلاو و ۋروتى و دزى چەركەپەي كوردەكەن لە ناوجەي ئەرەزىرۇم و ھەولەدان بە راکىشانى ھەست و سۆزى خەلکەكە بە ھەلس و كەمەتى چاكى خۇيان بۆ ropysekan.

نوسراوه كە هاتوھ كە ropysekan هاتون بۆ ئەوهى خەلکەكە و گۈنەكەنە دەرەنەپەرى ئەرەزىرۇم لە ۋراو و ۋروتى كوردەكەن بېپارىزىن. (A.G. Laemmlein;1838,S166,163)

بەلام ئەوهى شايەنى باسە دوژمنانى كورد ھەممۇو شۇرۇش و راپېرىنېتىكى كوردىان بۆ ئازادى و سەربەستى لە دژى داگىركەران بە دزى و چەركەپەي ناوبردۇمۇ ھەممۇو چالاکى يەكانىان بە تالانى ۋراو و ۋروتى تاوانبار كردۇ، ئەوهىش بۆ ئەوهى ماف بەدەنە خۇيان بەھەممۇو شىۋىيەك قرى كورد بەكەن و توندوتىزى بەرامبەر بەكار بىن و ھەرودەها بە درندانەترين شىۋە بەرامبەر كورد بۇھىتن و وەبگە پشتگىرى نىيەدەلەتىش بۆ خۇيان مسوگەر بەكەن بى ئەوهى كەس بەرامبەريان بۇھىتىت، لەوهىش ھەرددەم سەركەمتوو بۇون.

### دەرئەنجامى توپىزىنەوەكە :

ئەلېرە بۇمان دەردىكەمەت لەلېكىدانەمەكانماندا دەربارە گېرەنەمەكانى لىكۈلەرەوە بىانىكەن كە چۈن و بەچ شىۋىيەكى ناتھواو و سەرزارەكى و ساۋىلەكانە باسى ropyodawەكان لەو سەرددەمە لە كوردستان كراوەو چۈن بەرژەنەندى يە سىياسىكەن رۇلى سەركەيان ھەبۇوه لەو وەسفانە كە بۆ كورد كردۇيانە.

لەپەر ئەوهى كورد و خەلکەن و مىرنىشىن و دارودەستە كوردىكەن سەرشۇرۇ داگىركەرانى

ئمه‌هی دیاره هیچ شتیک دهباره ئەم میرنشینه بزانیت، يا چووبیت بۆ ئەم میرنشینه بۆ ئەوهی لهنزيکهه ئاگادار بیت چونه وکى و بودامه‌زراوە ئامانجى چيە و بنەماكانى و هوپیه‌كانى دامه‌زراند و دامه‌زريزه‌رانى بیبینیت وبزانیت دامه‌زريزه‌رانى كىن.

دياره كە هەندى لە رۆزه‌لاتناسان بهتمواوى كەمتوئنتە ژيرکارىگەرى نەياران و دووزمنانى كورد و بېروراوا و سفەكانيان بۆ میرنشين و دەسەلاتدارانى كورد لە مىشكىيان چەقیوه ئەوان چونيان تىگەياندون باوهريان پى كردون وەلخەلماتاون و بەكويزانه و مريان گرتۇوه. و وەك زانىارى دروست و جىگەھى مەمانه هەلس و كەمتويان لمگەلدا كردوه بى ئەوهى لەو هەوال و زانىاريانه بکۈلنىوه و بزانن ئايە راستن ياخود ناراستن.

ئامانجى نەيارانى كورد لمەمدا ئەوهبوه كە نابانگى كورد لملاي ئەوروپاپىيەكان تىكىدەن و بهتمواوى بىشىۋىن، بۆ ئەوهى لە پېش چاوى ئەوروپاپىيەكان نەبنە جىگەيەنە بۆ هیچ هېزىك. وە پەيپەندى باش لمگەل كورد و هېزەكانيان دروست نەكەن. هەر بهتەنیا و بى هاوري بەتىنەوە و هەردمەن لەكورد بىرسن، بەلکو و بىگە كورد بە دووزمن و درنە دابىنن. بەم شىپۇيە پېشتىگىرى هېزە ئەوروپاپىيەكان بۆخويان مسوگەر بکەن لەئى كورد هەر كاتىك پېويسىتى كرد.

باشه ئەگەر دەسەلاتى كورد و (بلباس) دز و جەردهو تالانكەرن بۆئە دزو تاوانبارانه زىندانى ناكىن، دواي ئەوش لەبەر چى شا عەباس ميرزا هېرىشى سەر مالەكانيان دەكتات و مندال و ژن و پېريان هەموو دەگەن. ئايَا مندالەكان و مەربو مالاتەكانيشيان جەردهو دز و تالان كەرن. يان بەراستى دەبى ھۆكارى تر ھەبىت، هەرەك لە سەرەوە باس كراوه لەبەر دەسەلات و جياوازى بېر و باوهرو و نەتمەوھىيە نەيارى سیاسى يە، وادىارە هیچ پەيپەندى يەكى لەدۇورو نزىك بە دزى و جەردىيى نى يە، دوايى چۆن دەبىت يەك ھۆز يان خىل ھەر ھەمووى دزو جەردهو رېگر بىت. ئەوهى ئەوانەش دەسلەننیت بىرەتىه لە گواستنەوەيانه(بلباس) بۆ شوينىتى كە دەكەنارەكانى ئورمەيە نەوهەك بۆ زىندانى ، ئەوش بۆئەوهى

دوژمنايەتى يەكى سیاسى لە مابەينى شا عەباس ميرزاي تەبرىز و ميرى كوردان على بەگ لە ناوچەيى جۈلەمېرگ ھەبىو و لەبەر دەسەلات و جياوازى بېر و باومر و نەتكەن نەيارى سیاسى يەكترى بون بۆيە هەر يەكسەر ئەوهى تومەتە و تاوانەي خستوتە پال على بەگ، بۆ ئەوهى شىپۇيە خۆيى و ميلامەتكەن لە كوردانى ناوچەكە ناشيرن بکات و بىشىۋىنیت و وە باس لە خان و ميرە كوردهكەن وەك تاوانبار و خيانەتكار و چەته بکەن وله بىانگەيەك گەراوه بۆ ئەوهى هېرىش بکاتە سەر كورد و بىخاتە ژير گەفى خۆي. وە دومەيان لەلایكى تر كوردستان وەك ناوچەيەكى نائارام و ترسناك بناسىتىت.

لىرەدا ئەممەمان بەرۇونى بۆ دەرەتكەمۈت لەبەرچى ئەو تومەتانه بەو شىپۇيە ناشيرنانە دەخربىتە پال كورد و دەسەلاتەكەن خان و شىپۇيە بەو جۆرە لەلای بىانيان ناشيرن دەكىتىت. كەواتە شا عەباس گەمورەترين نەيارى خان بۇوه بۆيە دەكىتىت ئەگەر بىكۈتىت تومەت بۆ خان ھەلدەبەستىت چونكە كوشتى كەسايەتى لەم جۆرە لە ناوچەيى يەكى ژير دەستى خان نابى بەدەستى خان خۆي بىت و كەمس بە دەستى خۆي خۆي رىسىوا ناكات. سى يەم لەلایكى ترمهو ئەو مەمانەي پرۆفسىر شۆلتۈزىش بە كورد بى نېبەو بۆيە زۆر لە راستى دوورە ئەگەر بلىيەن خان تاوان بارە.

بەلام لەھەمان كاتدا كاتىك ئەوروپاپىيەكان بە میوانى چوون بۇلای كورد بە پارىزەر و میواندارى و دۆست باسيان كردون. كەواتە لىرەدا دوو رايى لاي ئەوروپىيەكان سەرى ھەلدا.

ئەوهى كە جىگەيەنە ئەۋەمە ئايَا بۆ نابىت لە ميرنشينىتىكى كوردى باج بىسپېنرېت و رېنمايى وەر بىگىت، وە هەر زوو بە كىۋى و درنە دز ناويان دەبىت، لە كاتىكدا ھەموو دەسەلات و وولاتىك مافى ئەوهى ھەمە! لە شوينىكى تردا بە سەرسورمانەوە ئاوا بەناراست باس لە كوردو خەلک وشارى ۋەنادۇز دەكەن كە دەسەلات و ياساو رېسای خۆي ھەبىو كە بە بى نىزامى و قانونى ناويان دەبەن و دەلىن نە مل كەچى تورك و نە ھى فارسيان كردوه.

لىرە بۆمان دەرەتكەمۈت كە بەچ شىپۇيەك مۇنناتىت باس لە ميرنشينى ۋەنادۇز دەكتات بى

سهربازی (۱۸۲۵) له بەرلىن و ئەندامى ئەکاديمىيە زانستى شاهانه بۇو. لمگەل ئەليكىسىندر هومبۈلت بەدامزىزىنەرى زانستى جوگرافىيە مۇدۇرىن دادەنرېت. ئىردى كوندە به كارى سەرەتكى و گەنگەرەن دەسكەمەتكانى كارل رىتەر دادەنرېت كە له مابېنى سالانى (۱۸۰۹-۱۸۲۲) بە ۲۳ باند درچۇو. لەھەمان كاتدا ئەندامى دامزىزىنەرى كۆمەلەتى زەمى دەتسەبىوغرافىيە (Deutschebiographie 2003، 10.01.2020) بەرلىن بۇوه له سالى ۱۸۲۸.

### Vambery هيرمان قامبىرى :

له سەلقاکىيا له دايىك بۇه وله بوداپىست له سالى ۱۹۱۳ مردووه. رۆزھەلاتناسىتىكى جوو بۇو زمانەكانى توركى و فارسى و عربى به باشى زانبىوه، له ۲۲ سالى له ئىستەنبول ژياوومو دىاليكتە توركىكەكانى به باشى زانبىوه. چەندىن پەرتوكى له توركى و ئەلمانى وەركىراوه. بىرادەرە دۇستى سولتان عبدالحميد بۇوه، وەھەملى داوه تورانىزىم به ئايقۇلۇزىيات ناسىۋەنالىزم بە زانستىيانه بىسەلمىنى. مامۇستا بۇوه له زانکوئى بوداپىست.

### Dr. Eduard Sachau د. نىدوارد ساخاو :

رۆزھەلاتناسىتىكى ئەلمانىيە لە سالى ۱۸۴۵ له دايىك بۇوه و له ۱۹۳۰ مردووه. مامۇستا زانکوئى ۋىننا و بەرلىن بۇوه. ھەرودەها ئەندامى ئەکاديمىيە زانايانى ۋىنناو بەرلىن بۇوه.

### j. Rich جەميس رىچ :

ئەرخى يولۇگىيەكى فەرنىسيە و له ۱۷۸۷ له دېون لە دائىك بۇوه. يەكمەم كەس بۇوه كە به دروستى لىكۆلەنۈوه ئەرخەملۈكى دەربارە مىسوپۇتاميا ئەنجامدا. نوينىرو كونسولى كۆمپانىيە رۆزھەلاتى هىندى له بەغداد بۇوه، زمانەوان و ئەنتىكە تۆكەرەوە بۇوه.

### Maj. Rowlinson مەيجەر رۆلەنسون ( ۱۸۱۰-۱۸۹۵ ) :

له بەریتانيا له دايىك بۇوه له سالى ۱۸۲۶ چۈزتە بەر خزمەتى سەربازى بەریتانيا له كۆمپانىيە رۆزھەلاتى هىندستان. زمانى فارسى زانبىوه. چۆتە تىران بۇ مەشق پېكىرىنى شەرەپانى شا لەدواپىيدا چووه بۇ بەغداد، زىاتر پەرەي بە لىكۆلەنۈمەكەنى لەسەر نوسىنى مىسمارى داوه لىكۆلەنۈمەي كەردووه لەسەر چىاپ بىستۇن و مىسوپۇتاميا.

### Ker;Porter كىر پۇرتەر ( ۱۸۴۲-۱۷۷۷ ) :

سکۆنەندىيە دىپلۆمات و گەرۆك و ھونەرمەند و نىڭاركىشىكى بەریتانيا بۇوه بە گەشتەكانى بۇ روسياو و ولاتى فارس و نىسيپانيا بەناوبانگە.

### Lient n. Colon. Monteith كۆلۈننەل مۇنتايت :

سەربازىيەكى نىنگلىزى بۇو دىپلۆمات و مىزۇونوس بۇوه كۆمپانىيە رۆزھەلاتى هىند بۇوه Eli Smith نىتلى سەمیت 1801-1864 :

نەتوانن جارىكى تر راپەن و پشتگىرى مىرنىشىنى سۆران بىكەن.

وا دىياره لاي رۆولەنسون پېشکەمۇتن تەنەن بىرىتىه له لايەنی شارستانىيەت و مادىيەت دىياره نازانىت زۆر بەھاى مەرقۇيەتى هەيە له ناو شارستانىيەت دا كە ئەمۇدىارە دركى پى نەكىردو، بەلام وادىارە وەك مەرقۇيەتى كەنەنەنەن دەرسەن ئەنداوه و نايىيەن زۆر بەھاى مەرقۇيەتى هەمەنەن دەرسەن ئەنداوه و نايىيەن و نازانن ھەلسەنگاندى بۆبکەن و كۆپرەنەن وەسفى مىللەتى كوردى كراوه بەھەن و اتايەن ئەمەن خەلکەن كوردىستان ھېچ پېشکەمۇتنىكىان بە خۇيانەنەن دەيتىۋە و بە تەمواوى له شارستانىيەتى مەرقۇيەتى دابراون وەك مەرقۇيەتى كۆن ماون و بەچاۋى دز و پىگەر و جەردە سەيرى كردون، ئەمەن كە دەممەويت بىلەن لەوانەنە كوردى كەنەنەن دەرسەن ئەمەن دەرسەن زۆر بەھىزمو زىاتر لەسەر ئەمەن دەرسەن زۆر بەھىزمو زىاتر لەسەر ئەمەن دەرسەن زۆر بەھىز و اتاي ئەمەن ناكەمەنەتى كە نەزانەن دەزەن جەردە بەھىز بەلکو كوردى خاۋىنى كولتوريكى بەرزو كۆمەلگەمەكى پاڭ و بىنگەرەو بەھا مەرقۇيەتىكەن زۆر گەنگى پى دراو بۇوه و دوور بۇوه لەھېرشكەرنە سەر خەلک و داگىركردنى خاڭى مىللەتانى تر و ھەولدان بۇ ژىردىستەتكەننى مىللەتانى تر و چەسەندەنەمەيان لە پېنلەن بەرژەندى يە تايەتى يەكانى خۇى، دەتوانىن بلىنەن لەلايەنی كۆمەلگەمەتى و پېكەھاتى سىستەمى كۆمەلگەمەتى زۆر توندوتۇل و بەباور بۇوه و لەلايەنی خىلەكى پېكەھاتەكانى ناو خىل و ھۆزەكانى بەجىاوازى رەگەزە باۋەر و ئايىن و ئاستىيان لەزېر سىستەمىكى دادوھ و يەكگەرتوو ژىاون.

### پاشقا پىناسەنە ناوهكەن

### Erd Kundنەر كىر كوندە :

لە يەكىي كەنەنەن گۇفار و بلاوکراوه دەوريە ئەلمانىيە كانە دەربارە (زەمى و وولاتىسى) و جوگرافىاومېزرو و زانستەكانى تر و ھەرددەم لىكۆلەنۈمە ئەنگەنگى بلاوکر دەتىۋە.

### Karl Ritter كارل رىتەر :

يەك كەنەنەن دامزىزىنەر انى ئەمەن گۇفارە پەوفىسۇر كارل رىتەر كە مامۇستا زانکوئى كۆلۈزى

## سەرچاوە ئەلمانیەكان:

Die Erd Kunde von Asien ,im Verhältnis zur Natur und zur Geschichte des Menschen, West Asien :Carl Ritter(1840), Drittes Buch, Neunte Teil, Berlin, G. Reimer.

Hermann Wamberg (1867): Meine Wanderungen und Erlebnisse in Persien, Gustav Heckenast, S

Dr.Eduard Sachau(1883): Reise in Syrien und Mesopotamien, Leipzig, F.A.Brockhaus.

A. G. Laemmlein; Obrist Uschakoff (1838): Geschichte\_Der\_Feldzüge in der asiatischen Türkei während der Jahre 1828 und 1829 , Erste und Zweite Teil, Leipzig, Ch. E. Kollmann.

[https://www.deutsche-biographie.de/\(2003\), 10.01.2020.](https://www.deutsche-biographie.de/(2003), 10.01.2020.)

Baron Eduard Nolde(1895): Reise nach Innerarabien, Kurdistan und Armenien,1892, Braunschweig, Druck und Verlag von Friedrich Vieweg und Sohn.

Grafen Helmut von Moltke: Gesammelte Schriften und Denkwürdigkeiten des General Feldmarschal Helmut von Moltke(Britte über zustände und Gegebenheiten in der Türkei, 1893, Ernst siegfried Mittlere und Sohn, königliche hofbuchhandlung, kochstr 68-70, Berlin.

نیردراویکی لیکۆلەرەوەیەکی مسیونیری مە سیحی ئەمریکى يە لەگەل دوايت گەشتى بۆ ئەمریکاو جیورگیا فارس نەنjam داوه.

### **harrison Gray Otis Dwight**

هاریسون گرەی فتیس دوايت 1862-1803 :

نیردراویکی لیکۆلەرەوەیەکی مسیونیری مە سیحی ئەمریکى يە لەگەل دوايت گەشتى بۆ ئەمریکاو جیورگیا فارس نەنjam داوه.

### **John Macdonald Kinneir) M. Kinneir)**

جۇن ماکدونالد كنایەر:

1782- 1830 نەفسەریکى سكۇتنەندىيەوسەر بە قۆمپانىيە رەقزەلەتى هىنديە و دىپلۆماتىيە بەریتاني بۇو. لە سالانى 1808-1811 بەزدارى مىسىۋىنى نیران و ئاسىيائى نزىكى كردۇ. 1810 گەشتى بەغداو مۇسىلى كردۇ و لمۇيدا ىرووتكراروھ بىرىنداركراوه لەلايەن عەربەبە كۆچەركان، دوايى چۈوهتە دىياربەك و گەراوەتەو بەریتانيا و 1813 گەشتەكەن نوسىۋەتەو و بڵاوى كردۇتەمۇھ 1826 بۇتە نويئەرى بەریتانيا لە وولاتى فارس. لە تەبرىز ھەتا سالى 1830 لاي شاه ماۋەتەو بەنەخۇشى لمۇيدا مردۇ.

### **James Baillie Fraser**

وينەكىش و شاعير و نوسەر و گەرۋەتكىي بەریتانيا بە، لە 1783 لەدایك بۇھ و لە 1856 مىردۇ، سەردانى هىندو وولاتى فارس ى كردۇ و بە نەخشەو وينەوە لەسەر هىندو ئاسىيائى بچوکى نوسىۋە. بەھۇ ترسەكانى پېشۈھەچونى روسياوە لە تۈركىيا حۆكمەتى بەریتانيا نەھوئى ناردۇھ بۆ لیکۆلەنەوە لە وولاتى فارس و لەگەل شا قاچارىيەكان چەندىن جار چوھ بۆ بەریتانيا كە بۇ داواي يارمەتى دەچۈن لە ترسى روسىدا.

## صورة الکرد وکردستان عند المستشرقين الألمان خلال القرن التاسع عشر دراسة تحليلية نقدية

### الخلاصة

في هذا البحث يتم عرض بعض تحليلي لآراء المستشرقين والباحثين الالمان والأوربيين تجاه الکرد في القرن التاسع عشر في المنشورات الالمانية ويستعرض الأخطاء والاهمال في الاعتماد على المعلومات الخاطئة الذي اعتمدواها في كتاباتهم دون الرجوع الى الحقائق والتأكد من صحة هذه المعلومات. ويظهر كيفية تأثيرهم في سرد المعلومات بأراء اعداء الکرد وعدم سرد الحقيقة وتأثيرهم بالصالح السياسية في وصفهم للکرد وثوراتهم وحركاتهم وإماراتهم بالحرکات التخريبية وللکورد بقطاع الطرق وقتله. ومثال يتم عرض لآراء الالمان والإنگليز والروس وكيفية وصفهم للکرد وحركاتهم وسلطاتهم حسب أمزجتهم ومصالحهم السياسية دون أي إهتمام بحقيقة ما يسعى إليه الکرد إلى الحرية وتطوراتهم السياسية المشروعة. بل كلما تحرك الکرد لبناء أي كيان حر سرعان ما واجهتهم الاعداء والمحطلين لهم للقضاء على كيانهم الحر بشراسة ودون هواه متهمًا إياهم بالتخريب وقطاع الطرق والعمل لتشويه كيانهم وثوراتهم بهذه الاتهامات.

**الكلمات الدالة:** تاريخ الکرد الحديث، المستشرقون الالمان، القرن التاسع عشر

### THE IMAGE OF THE KURDS AND KURDISTAN AMONG THE GERMAN ORIENTALISTS DURING THE NINETEENTH CENTURY. A CRITICAL ANALYSIS STUDY

AHMAD JAMIL  
University Of Regensburg-Germany

#### ABSTRACT

In the following report, an analysis of the opinions of German and European scholars and scholars about the Kurds is presented in an analysis In the nineteenth century in German publications, it reviews errors and negligence in relying on the wrong information that they used in their writings without referring to the facts and making sure that this information is correct.

And it shows how they interact in informing the views of the enemies of the Kurds and not telling the truth and their influence on political interests in their description of the Kurds and their revolutions and their movements and their emirates sabotage movements and the Kurds in the sector of roads and killers.

For example, the views of the Germans, the English and the Russians, and how they describe the Kurds, their movements and their powers according to their mixes and political interests, are presented without any interest in the truth of what the Kurds seek freedom and their legitimate political aspirations. Rather, whenever the Kurds moved to build a free entity, the enemies and the occupiers quickly confronted them to eliminate their free entity fiercely and without guilt, accusing them of sabotage, bandits and work to distort their entity and their revolutions with these accusations.

**KEY WORDS:** Modern history of the Kurds, German orientalists, nineteenth century

jamil.ahmad@hotmail.de